

L'hebdo des francophones du Manitoba depuis 1913

LA LIBERTÉ

Tirage: 11 000

Volume 72 No 2 Saint-Boniface, le vendredi 19 avril 1985

À votre service:
Philippe W. Lavack (gérant)
Denis Marcoux Gilles Lagacé

SALON MORTUAIRE

Desjardins

357, RUE DES MEURONS Tél.: 233-4949

ASSURANCES **AUTOPAC**

D'ESCHAMBAULT

136, BOULEVARD PROVENCHER
GILBERT D'ESCHAMBAULT
Tél.: 237-4816



**C'est
de la faute
à Mémère!**

Rendez-vous à la 5

POINT DE CONTACTS

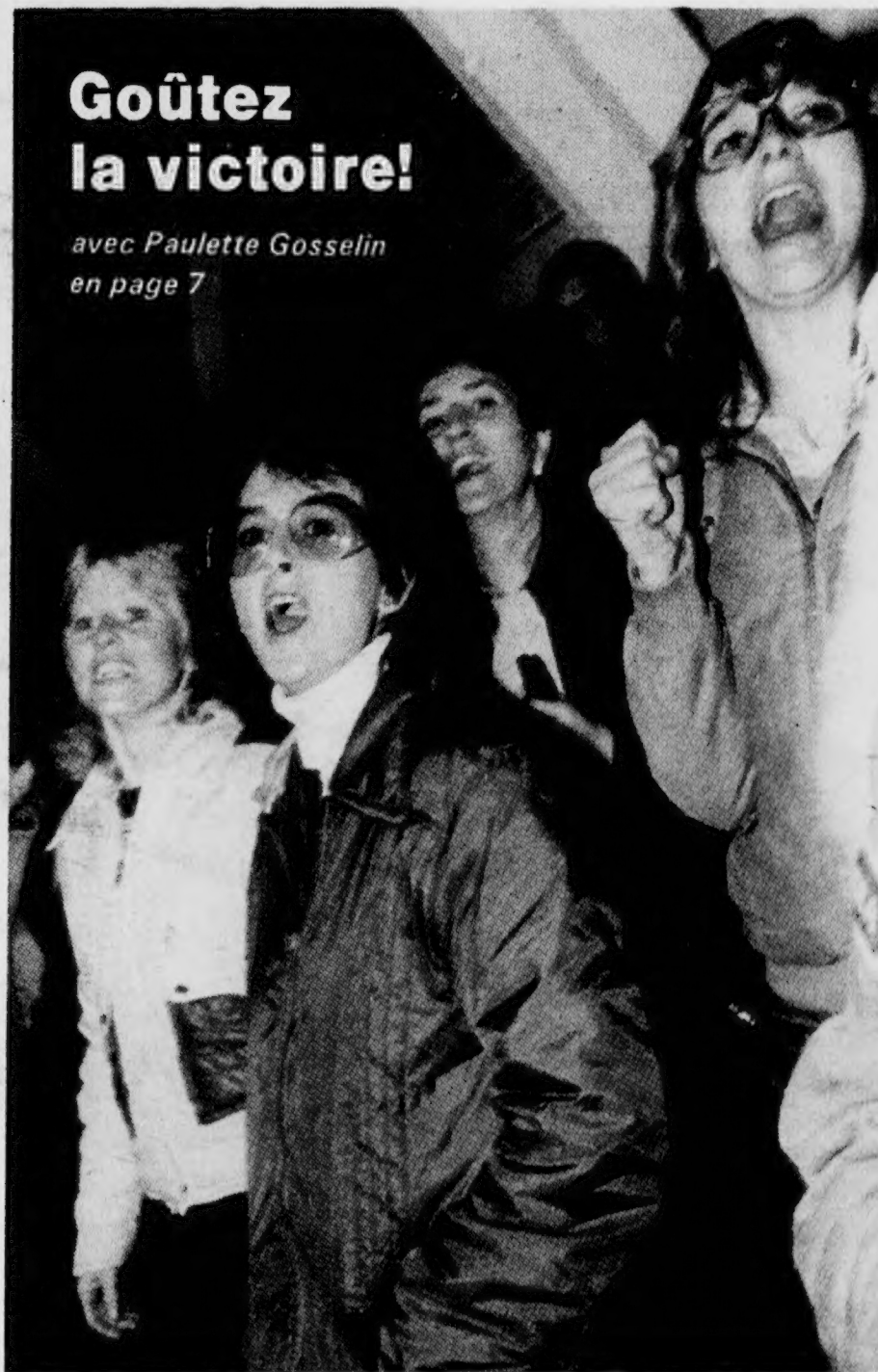
*Lucien Chaput
vous attend à l'avant-derrrière.*

LE SEMAINIER

*Bernard Bocquel
vous invite à tourner la page.*

Goûtez la victoire!

*avec Paulette Gosselin
en page 7*



La Liberté a un nouveau publicitaire:
Daniel Fortier *Les détails en page 3*

Terminus du VOL 84-85?

Il est chanceux, le pilote du VOL 84/85. Guy Le Madec s'est trompé dans ses prédictions au moment où l'article 15 de la Charte des droits entrerait en vigueur.

Bien que l'affaire ne soit pas passée devant les tribunaux, on peut espérer que l'article qui garantit l'égalité devant la loi à tout Canadien(ne) protège aussi les chorniqueurs infortunés prêts à battre leur coulpe.



Votre caisse populaire...
La différence à votre service.

*La distance
n'a plus
d'importance
avec*
INTER-CAISSES

C'est plus noble que Dallas

Ronnie Reagan ne pourrait pas devenir premier ministre du Canada. À cause de la bonne vieille période des questions à la Chambre des communes.

En effet, des politiciens de l'opposition pourraient déchiqueter avec facilité cet homme réputé pour oublier son texte. Dire des bêtises à des journalistes, c'est pas trop grave. Après tout, ils-elles sont payé(e)s pour rectifier les erreurs. Rarement pour enfoncer les gens dans leurs erreurs.

C'est clair, The Great Communicator n'existerait pas chez nous. Ici, les acteurs qui veulent s'essayer en politique doivent impérativement disposer d'un sens de la répartie, doublé d'une mémoire à l'épreuve des trous.

Des prérequis jugés inutiles par l'ancien gourou médiatique de Ronald Reagan. M. Gurgan n'a pas pu s'empêcher de dire l'autre jour que la *Question Period*, frankly, c'est un waste of time. Le tout proféré avec une moue de dédain, pour rien s'assurer d'avoir insulté les 282 députés et les amateurs de bons mots.

Ces Américains ne comprennent rien à notre démocratie parlementaire participative (par Knowlton Nash interposé). Une chance que Mila sait comment s'y prendre pour expliquer aux fervents du Melting Pot la suprématie de la période des questions dans notre subconscient collectif.

La femme du premier ministre a précisé voilà quelques jours devant 300 dames de Palm Springs, Calif. que la période des questions, «c'est l'équivalent d'une conférence de presse quotidienne». Par un souci de la clarté qui l'honore, Mila a ajouté: «Brian dit que c'est notre équivalent de Dallas».

C'est bien dit. Encore qu'il faille se méfier des trop belles formules. En effet, des différences certaines

doivent être soulignées entre *Question Period* et Dallas. Ainsi, les dames de Palm Springs feraient bien de se souvenir que la qualité du scénario dépend beaucoup de la volonté des députés de travailler leur personnage.

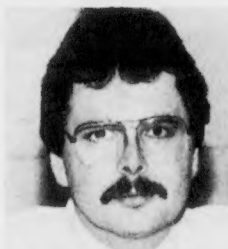
Sans compter qu'ils s'ajustent parfois mal au changement qui intervient après que la cote d'écoute est mesurée tous les quatre ans à l'échelle du pays. Heureusement qu'il existe des professionnels de la politique compétents. Comme Jean Chrétien, par exemple.

Le fils de Shawinigan confessait dernièrement: «J'ai eu du mal à m'adapter à la Chambre des communes. Je n'avais jamais travaillé à construire des pièges. Au contraire, j'avais toujours travaillé pour éviter les pièges». Le député de Saint-Maurice avoue quand même une compensation: «Je trouve ça assez amusant. Je dis maintenant que j'ai toujours raison et je n'ai pas besoin de le prouver».

Ces illusionnistes qui avouent ouvertement leurs trucs

Une attitude qui ne dérange pas vraiment le président de la Chambre des communes, l'honorable John Bosley. Lui, il tient à limiter le baratin des députés. Dans un récent article paru dans le *Globe and Mail*, on apprend: *Mr. Bosley, who has been involved in amateur theatre, sees himself as «the producer of a television show sitting in a booth watching all the greens. And I'm trying to keep it moving because it looks and sounds better».*

Bernard BOCQUEL



LE SEMAINIER

La crédibilité de ces Messieurs est capitale. Le régisseur assis dans le grand fauteuil recouvert de velours vert en est convaincu: *He says all the pomp has a purpose. It best dignity on the Speaker's office and «reminds people the tradition of parliamentary democracy is ancient and is very special. And Parliament hopefully is a place of dignified, serious, calm debate».*

Rien ne sonne ridicule dans la langue de JR.

C'est pourquoi il serait totalement inconvenant de se lancer dans de longues tirades pour fustiger le scandale de la politique-spectacle. Ou pour s'enrager contre les illusionnistes qui admettent ouvertement leurs trucs pour s'attirer les faveurs de l'auditoire.

L'essentiel, c'est de les prendre avec un grain de sel. En sachant que la règle du jeu est très simple: il s'agit de brandir avec conviction les grands principes démocratiques dans le but de conforter son pouvoir. Sur papier, c'est au moins plus noble que Dallas.

Après tout! S'ils font du bon travail dans les comités (là où les lois se discutent vraiment), on peut bien laisser croire aux députés qu'on les prend au sérieux de temps en temps quand ils jouent à *Question Period*.

Et quand John Bosley n'arrive

pas à contrôler les sorties irritantes de nos élu(e)s, on se console facilement en pensant que Ronnie Reagan, grâce à cette institution, n'aurait pas pu devenir premier ministre du Canada.

Pensez-y: *Question Period*/Période des Questions à un avantage-clé: c'est un véritable garde-fou.

EN APOSTILLE. Une tradition de l'homme des tavernes risque de s'éteindre bientôt. La bull...-poker avec des bills d'un dollar est en effet condamnée si les experts en monnaie réussissent à convaincre le gouvernement d'adopter une pièce d'un dollar.

Les propriétaires des machines distributrices sont en faveur de cette pièce à onze coins en bronze. La bull...-poker, bénie par le filigrane de la reine Elizabeth, victime d'un vulgaire problème technique? Impensable! On exige une Commission royale.

L'argent n'est pas une nécessité seulement pour les gamblers traditionnels. Les jeunes Américains trouvent aussi que c'est bien commode d'en disposer.

D'après un récent sondage, les jeunes hommes (16 à 19) ont dépensé (sans compter les cadeaux de papa-maman): 9\$ pour les divertissements (contre 4,30\$ chez les filles); 8,15\$ pour l'habillement (13,30\$ chez les filles); 6,60\$ pour des snacks (contre 10,25\$ pour des produits cosmétiques).

Ces chiffres s'expliqueraient par l'enthousiasme naturel de la jeunesse d'essayer de nouveaux produits. Comme la piastre en bronze, par exemple?

Si jamais ce un dollar métallique voit le jour, il y a au moins un endroit où peu de consommateurs le dépenseront avec joie: chez le garagiste. Exactement 27 pour cent des Canadiens ne sont pas du tout contents des réparations effectuées par les chirurgiens des chars. C'est dur de se faire rouler quand on utilise sa voiture.

Lettres à LA LIBERTÉ

L'enfant à naître: un être distinct

Nous venons, par la présente, répondre à une lettre sur l'avortement datée du 25 mars et parue dans *La Liberté* du 29 mars dernier.

Les auteurs de cette lettre affirment que le «droit des uns ne doit pas s'exercer au détriment du droit des autres».

Ils parlent de «...liberté de conscience» et veulent «...l'instauration d'une meilleure coexistence des divergences d'opinions et d'attitudes» ainsi que le développement d'«un climat de tolérance entre adultes responsables» à la place de cette haine sourde et insensée... Nous n'avons, certes, rien contre ces belles intentions. Ce sont des opinions très louables et des idéaux parfaitement démocratiques que nous partageons.

Cependant, même si la liberté de parole doit être sacrée et même si la liberté d'opinion et de conscience sont humainement souhaitables, cela signifie-t-il que toutes les opinions doivent s'exprimer par des actes?

Si vous, lecteur, pensez, en conscience, que votre voisin est «nuisible» à vous et la société, avez-vous le droit de l'éliminer? Bien sûr, comme l'a fait entendre Voltaire, se battre pour la liberté d'expression n'entraîne pas nécessairement l'acceptation

des opinions exprimées. Par contre, si nous ne réagissons pas, ne sommes nous pas complices?

Lorsque les auteurs de la dite lettre clament vouloir «une solution humainement honorable pour toutes les parties», la solution selon le ton de la lettre ressemble étrangement à l'avortement sur demande. Or, si on accepte que «le droit des uns ne doit pas s'exercer au détriment du droit des autres», cette solution laisse à désirer.

En effet, «les autres», ce ne sont pas seulement les mères, ce sont les enfants à naître. Bien sûr, les femmes sont libres de se servir de leur corps à leur guise (avec responsabilité). Cependant, l'enfant ne fait pas partie du corps de sa mère, mais constitue un être distinct. La mère n'a donc aucun droit sur cette personne, mais plutôt une responsabilité envers celle-ci. L'état de gestation n'est en fait qu'une étape de la vie humaine et ne constitue aucunement un processus qui consisterait à faire passer l'organisme d'un état humain à un état humain.

Mais la réaction massive en faveur de l'avortement sur demande n'est en fait qu'un symptôme d'un fait social et les femmes n'en sont pas les seules responsables, loin de là. L'avortement sur

demande est le reflet de cette habitude qu'a notre société d'éliminer purement et simplement ce qui la dérange et de faire peu de cas des faibles.

En lieu et place de l'avortement ne serait-il pas plus humainement profitable de modifier les mentalités et les structures sociales afin d'accorder une plus large place aux mères et de faire d'elles des membres à part entière de la société, pouvant bénéficier de tous les droits, privilèges et avantages auxquels a droit chaque

citoyen?

Nous serions ainsi tous promoteurs de vie plutôt que serviteurs de la mort.

Bertrand Nayet	Christian Delaquis
Jules Rocque	Marie Dupuis
René Vielfaure	Lorraine Godard
Lionel Piché	Marcel Damphousse
Luc Alarie	Jocelyne Gagnon

Étudiant(e)s du Collège universitaire de Saint-Boniface
le 9 avril 1985

AVIS

RENCONTRE — FINISSANTS 1980 COLLÈGE SECONDAIRE SAINT-BONIFACE

11 MAI 1985

LIEU: SALLE ACADÉMIQUE DU COLLÈGE

Pour ceux qui n'ont pas reçu une lettre et qui désirent plus de renseignements, s'il vous plaît contacter Linda Hacault (Robert) au 233-5746 ou Julie Gagné (Turenne) 1-433-7184.

La loi c'est bien, le choix c'est mieux

Il n'est pas facile de s'y retrouver dans des questions aussi complexes que le problème du libre choix. Les deux lettres parues dans «La Liberté» il y a deux semaines le montrent une fois de plus, en s'essayant même à citer malicieusement.

LE PROBLÈME: quelques données.

Il faut situer le problème dans l'éclairage d'une vue d'ensemble de la question. Le droit à la vie est le premier droit. Il ne doit pas être considéré pour autant comme absolu. Certains facteurs concrets doivent être pris en compte pour l'application de ce droit, et la qualité de la vie potentielle n'est pas le moindre de ces facteurs.

Un enfant non désiré n'est pas promis à la qualité de vie à laquelle il a droit. La mère elle-même peut voir sa qualité de vie compromise. Sans compter la pression sociale qui s'exerce encore sur la personne qui vit une telle expérience.

Il ne suffit pas d'énumérer la série des ressources disponibles au moment de l'incident pour assurer le sort d'une personne le reste de sa vie. La très grande majorité de celles qui passent par cette épreuve sont pénalisées définitivement, aussi bien au point de vue matériel qu'au point de vue

psychologique et la société dans son ensemble n'offre pas, quoi qu'on dise, une assistance adéquate à ce chapitre. On connaît le degré de pauvreté des personnes impliquées dans une telle situation. Ces situations sont toujours tragiques pour les personnes qui les vivent, par nécessité. Les «bonnes âmes» ne font pas le poids.

Les FAITS

Historiquement, l'avortement a toujours existé. Même dans notre très catholique société, qui n'a pas entendu parler par sa mère ou sa grand-mère de celles qu'on appelait des «faiseuses d'anges»? Une vieille dame de 72 ans nous en a parlé avec une grande dignité dans le film présenté à Radio-Canada il y a quelques semaines «C'est comme une peine d'amour» dans le cadre des Beaux Dimanches.

Certains ont peur des abus de la libéralisation. Si on prend l'exemple de l'abolition de la peine de mort, on constate qu'une attitude plus libérale joue plutôt contre les abus. Il est facile de comprendre pourquoi. Les situations de violences étant réduites et les gens étant appelés à plus de responsabilité, il ne peut s'ensuivre qu'une élévation du sens moral.

Un troisième argument important, c'est notre ignorance quant au passé. On n'a pas de statistiques sur les avortements «clandestins». On n'a pas de statistiques sur la boucherie dont s'affligeaient elles-mêmes des personnes ne voyant pas d'autre alternative. On n'a pas de statistiques non plus sur les liens qui existent entre les enfants non-désirés et les enfants maltraités. On n'a pas de statistiques non plus sur les personnes mortes à cause d'avortements pratiqués dans des conditions pitoyables.

Il va falloir que le tabou soit levé sur cette réalité et qu'on la regarde en face. Toute autre attitude est désormais beaucoup plus irresponsable que ce qui est préconisé par les groupes pro-choix qui considèrent la femme comme une adulte capable d'assumer ses décisions au lieu de s'en remettre aux étrangers du comité d'avortement thérapeutique. À condition qu'il y en ait un!

DES SOLUTIONS EXISTENT.

On a assez parlé de la réforme du code criminel. Il y a plus urgent, car tout délai additionnel est une injustice faite à chaque femme qui ne peut pas attendre, l'attente dans ce cas lui plaçant le pied dans un engrenage infernal.

L'avortement est légalisé maintenant. Dans les hôpitaux ou aux États-Unis c'est correct et on l'interdit en clinique privée ici.

Est-ce une question de droit ou une question de lieu? Il s'en pratique ailleurs dans des cliniques comme il se pratique d'autres interventions chirurgicales en clinique. Pourquoi faire un cas d'espèce avec cette cause en particulier? Le Collège des Médecins ne fait plus de la médecine mais de la politique cette fois. C'est bien dommage qu'ils ne considèrent pas ce qui se passe ailleurs chez leurs confrères qui ne font pas ici-même l'unanimité. Pourquoi essayer d'étouffer le débat?

L'injonction déposée par les groupes pro-vie a été rejetée. L'avortement en clinique ne met pas en cause la sécurité de la population. Le juge qui a entendu la plainte du Collège des Médecins a bien pris soin de préciser qu'il ne fallait pas voir de lien entre sa décision et le fond du problème dont la solution appartient au législateur. Il est enfin inqualifiable de voir l'opposition

conservatrice au parlement de Winnipeg la semaine dernière essayer de faire du capital politique sur une question aussi cruciale en harcelant basement le procureur de la province, Penner.

Il n'y a pas de pire sourd que celui qui ne veut rien entendre. Un être humain potentiel n'existe au sens de la loi qu'au moment où il est inscrit au registre civil. On n'a pas encore défini à quel moment il acquiert un premier statut. On n'a pas le droit de se croiser les bras sur cette dernière situation à préciser en laissant les autres décider pour nous, à n'importe quel prix.

La loi c'est bien, le choix c'est mieux.

Solange Charest
Christian Bard
Raymond Lemieux
Carmen Tremblay

Annie Marquis
Jean-Marc Fontan
Jean Lafontant
Saint-Boniface
le 11 avril 1985

Le nouveau publicitaire:



Daniel Fortier

Les annonceurs de La Liberté peuvent compter sur les services d'un publicitaire de talent.

En effet, Daniel Fortier connaît très bien les besoins des personnes qui doivent se servir des médias pour communiquer leurs messages. Voilà quatre ans que Daniel oeuvre dans le domaine des médias, notamment comme journaliste à Radio-Canada.

Cette expérience lui permet d'offrir de solides conseils aux gens d'affaires qui veulent utiliser d'une façon optimale leur investissement publicitaire.

La touche signée «Daniel Fortier» est à votre disposition dès aujourd'hui. Elle s'appuie sur la compétence du Service Graphique développé par le journal.

Placez votre confiance dans la compétence.

Bernard Bocquel
Directeur

Salle du Centenaire C. de C.

BINGO

410 De Salaberry
le dimanche - 19h30

ligne du haut
500\$ en 13 numéros

«Empty House»

1700\$ en 39 numéros

Si non gagné,
le dimanche précédant

LA LIBERTÉ

Journal hebdomadaire publié le vendredi par Presse-Ouest Ltée, au service de 11,000 foyers du Manitoba français. Membre de

APFT Association de la presse francophone au Québec

Directeur et Rédacteur en chef: Bernard BOCQUEL
Journalistes: Lucien CHAPUT, Roland STRINGER
Administratrice: Gisèle GODEL
Publicitaire: Jocelyne LAXSON
Typographe et correctrice: Cyril PARENT
Graphistes: David McNAIR
Secrétaire relationniste: Eveline BOURGOUIN
Développement des photos: Hubert PANTEL

Toute correspondance doit être adressée à La Liberté, Case postale 190, Saint-Boniface, Manitoba, R2H 3B4. Les lettres à la rédaction seront publiées à la demande du signataire. Les bureaux sont situés au 383, boulevard Provencher. Tél.: (204) 237-4823.

L'abonnement annuel coûte 18,50\$ au Manitoba, 25\$ partout ailleurs au Canada et 30\$ à l'étranger.

Heures de bureau: 9h00 à 12h00 et 13h00 à 17h00 du lundi au vendredi.

La LIBERTÉ est imprimée sur les presses de Derksen Printers.

Enregistré comme courrier de deuxième classe: No 0477.

La LIBERTÉ
C.P. 190
Saint-Boniface, Manitoba
R2H 3B4
237-4823

MON VIEUX ERIK! TE V'LA
RENDU MINISTRE DE LA DÉFENSE,
MIN DIS MOÉ DONC DE COSSÉ
QUE TU VAS DÉFENDRE
OU PROTÉGER?

LES INTÉRÊTS
AMÉRICAINS
AU CANADA



La commission scolaire de la Rivière Rouge a décidé de rencontrer les 29 et 30 avril tous les parents qui ont signé une pétition qui demande «plus d'anglais» à l'école, pour reprendre les mots de son promoteur, Ken Sonnichsen. Voici les grandes lignes de la situation.

Ken Sonnichsen tient d'abord à souligner qu'il est content de l'éducation donnée à ses enfants à Saint-Pierre. Mais il estime qu'il n'y a pas assez de matières enseignées en anglais.

Il trouve aussi que transporter des enfants hors de la Rouge «à cause d'un problème de langue» n'est pas acceptable. En janvier, il a choisi de faire connaître, par voie de publicité, sa situation. Pour voir s'il obtiendrait du support pour ses positions. Il en a obtenu.

La commission scolaire a récemment accusé réception d'une pétition com-

prenant quelque 70 noms de familles représentant en gros 140 élèves. La pétition veut que les commissaires introduisent un programme où les mathématiques, les sciences, l'anglais et les sciences sociales soient enseignés en anglais.

Actuellement, les parents disposent du système suivant à Saint-Pierre-Jolys: une **maternelle à 6** (75 français/25 anglais); une **maternelle à 6 immersion** (75 français/25 anglais); un **secondaire 7 à 12** où, à compter de la 10e, les cours sont essentiellement donnés en anglais.

Pour Omer Fontaine, le directeur général de la Rouge, la pétition le conduit à dire qu'il y a «un manque d'information de la part des parents. Il est temps qu'il y ait des rencontres pour informer les parents sur les programmes qui existent présentement. La commission scolaire va écouter les parents sur les choses qui les inquiètent. Elle aura suffisamment de commentaires pour voir la chose de façon logique.»



Omer Fontaine, le directeur général de la Rouge. L'entraide entre les divisions est tout à fait normal.

bien soin d'ajouter qu'il ne pousse pas les commissaires, qu'il veut travailler avec eux, qu'il ne souhaite pas de divisions. «Je ne suis pas anti-francophone» lance-t-il.

Léonard Desharnais, un des signataires de la pétition, tient lui aussi à établir clairement qu'il n'est pas anti-français. Simplement, «je crois qu'au secondaire, l'enseignement des sujets majeurs doit se faire en anglais. Car si les jeunes choisissent une profession scientifique, ils vont travailler en anglais. On est au Manitoba, pas en France».

L'autre problème que voit Léonard Desharnais, c'est que «l'école complètement française encourage une attitude négative envers les anglais. Je ne veux pas que mes enfants soient exposés à cette attitude. S'il y avait juste des français à Saint-Pierre, il n'y aurait pas de problèmes. Mais il y a aussi des anglais à l'école. On n'est pas sur une île. Et les anglais, c'est du bon monde».

Léonard Desharnais n'a «aucune idée de ce qui va arriver. Je ne sais pas ce que pensent les commissaires.» Ce dont il se doute, par contre, c'est que «ça bouille depuis longtemps.»

Cécile Mulaire est un parent qui ne partage pas les vues de Léonard Desharnais. «Accepter cette pétition, ce serait reculer. Car le 50-50 ne forme pas de bilingues compétents. Les parents ne peuvent pas comparer leur situation avec celle des enfants d'aujourd'hui, puisque tout l'environnement est anglophone. À mon avis, il faut leur donner le plus de français possible.»

«Il reste parfois cette peur que les enfants ne seront pas capables de se débrouiller en anglais. Ce n'est pas le cas. Et avec le bon cours d'anglais qu'ils reçoivent, ils ont de meilleures chances d'être bons dans les deux langues.»

«Ils semble donc que les commissaires de la Rouge, la seule commission au Manitoba où siègent que des francos, devront trancher deux questions essentielles:

— le montant d'anglais offert aux écoles de Saint-Pierre-Jolys est-il suffisant? (non selon les signataires de la pétition)

— des élèves devraient-ils être transportés dans une autre division scolaire à cause d'une question de langue? (non selon Ken Sonnichsen)

Sur ce dernier aspect du contentieux, la pratique actuelle au Manitoba ne donne pas raison au promoteur de la pétition.

Le directeur général de la Rouge rappelle qu'il n'est «pas logique, en cette difficile période économique, de penser que toutes les divisions scolaires peuvent offrir tous les programmes.»

«Il est tout à fait normal, poursuit Omer Fontaine, qu'il existe une entraide entre les divisions scolaires. D'ailleurs, nous avons une bonne entente avec les autres divisions. On nous envoie des enfants et on leur envoie des enfants pour les programmes qu'on ne peut pas offrir».

Bernard BOCQUEL

à l'occasion du
85^e anniversaire
de naissance
de Mme
Alice Desautels

Bienvenue aux parents et amis à:
236, rue Thomas Berry
Saint-Boniface
le dimanche 28 avril 1985
de 14h00 à 17h00
s.v.p. pas de cadeaux

La Parole

"L'herbe sèche, la fleur se fane,
mais la parole de notre Dieu
subsistera toujours!"
(Esaie 40:8)

L'HOMOSEXUALITÉ: Qu'en pense le Seigneur?

Lorsque le sujet de l'homosexualité remonte dans nos discussions de tous les jours, les gens deviennent de plus en plus opiniâtres et défensifs. Mais nous devons nous demander d'où viennent nos opinions que nous défendons si vivement. L'origine de nos opinions est inévitablement une collection d'idées que nous avons fabriquées nous-mêmes, d'idées séculaires que nous avons facilement adoptées, ou d'idées provenant de la bouche du Seigneur. Dieu nous a enseigné bien clairement à ce sujet — mais sommes-nous prêts à écouter les préceptes de Dieu?

Dans le livre du Lévitique, à deux reprises, Dieu nous a éclairé à ce sujet. «**Tu ne coucheras pas avec un homme comme on couche avec une femme. C'est une abomination.**» (Lévitique 18:22) «**L'homme qui couche avec un homme comme on couche avec une femme: c'est une abomination qu'ils ont tous deux commise, ils devront mourir, leur sang retomber sur eux.**» (Lévitique 20:13)

Dans l'épître de Paul aux Romains, nous voyons qu'aucun homme a pour excuse de ne pas avoir connu Dieu et ses décrets. Car Dieu et son ordre parfait ont été manifestés depuis la création du monde. Dieu, en effet, nous a permis de faire nos propres choix, même contre ses décrets précieux. Mais ceux qui choisissent cette voie doivent en subir les conséquences. «**Voilà pourquoi Dieu les a livrés à des passions avilissantes: leurs femmes ont renoncé aux relations sexuelles naturelles pour se livrer à des pratiques contre nature. Les hommes, de même, ne recherchent plus l'amour de la femme, comme Dieu le voulait, se sont enflammés les uns pour les autres, commettent entre hommes des actes honteux: tout leur être supporte les conséquences que leurs égarements méritaient.**» (Romains 1:26-27) Il est intéressant de constater que les homosexuels d'aujourd'hui sont en effet la proie principale d'une étrange maladie (SIDA — syndrome d'immuno-déficience acquise) qui détruit toutes les défenses naturelles du corps contre les germes. Une fois affligés de cette maladie (SIDA), les victimes souffrent de plusieurs symptômes désagréables et elles succombent à la mort prématurément.

Le Seigneur Dieu a établi sa Loi éternelle «**pour ceux qui n'en veulent pas: pour les hommes sans foi ni loi, vivant sans règle, ni frein, pour les rebelles, les irréligieux et les pécheurs, pour les gens sans respect ni scrupules, qui tueraient père et mère, pour les débauchés, les pervers, les homosexuels...**» (1 Timothée 1:9) La Loi «**est là pour s'opposer à tout comportement contraire au bon ordre et à la doctrine menant au salut.**» (1 Timothée 1:10)

Quelle est la leçon alors? Le Seigneur nous a définitivement donné plusieurs conseils au sujet de l'homosexualité. Depuis le commencement, Dieu a condamné tout acte homosexuel — c'est une abomination. La parole de Dieu ne change jamais — certaines églises se laissent emporter par le climat séculier, mais le Seigneur lui-même insiste que sa parole est la seule parole entièrement vraie et infaillible. «**L'herbe sèche, la fleur se fane, mais la parole de Dieu subsistera toujours!**» (Esaie 40:8)

Vous dites aussi — mais regardez tous ces gens qui pratiquent l'homosexualité ouvertement et sans gêne; cela ne peut être si mauvais que ça. Lisez à ce sujet Esaie 3:9: «**L'aspect de leur visage témoigne contre eux, et comme Sodome, ils publient leur crime, sans dissimuler. Malheur à leur âme! Car ils se préparent des maux.**» Les actions des gens de Sodome étaient tout autant péché même s'ils ne se cachaient point.

Ceux qui vivent leur homosexualité sans gêne et qui attirent les autres vers le même sort sont décrits dans la Bible. «**Ils leur promettent «la liberté!» — alors qu'ils sont eux-mêmes esclaves des passions qui les mènent à la ruine, car chacun est toujours esclave de ce qui a triomphé de lui.**» (II Pierre 2:18-19) Aussi — «**Ils savent fort bien que dans l'ordre établi par Dieu, ceux qui agissent ainsi méritent la mort. Malgré cela non seulement ils persistent dans leur voie, mais ils se réjouissent en voyant d'autres marcher sur leurs traces et ils se font leurs complices en les approuvant.**» (Romains 1:32)

Le Seigneur nous aime — c'est pour cela qu'Il nous a confié sa Parole éternelle, source de vie constante. En lisant et en pratiquant ce qui plaît au Seigneur, nous pouvons nous rapprocher de Lui et nous vivrons des vies heureuses et pleines de sa victoire. Je vous lance ce défi — donnez-lui une chance dans votre vie — vous ne le regretterez jamais!

Simone ALLARD

Pour toute correspondance, écrivez à:
La Parole, 194, rue Bertrand Winnipeg, Man. R2H 0N6

Héritage catholique Voyage en Europe

Belgique Italie Australie
Allemagne Cité du Vatican
Suisse France

**17 jours glorieux
sous la direction spirituelle
de père Aurel Lalonde**

Vétéran du voyage international

**2599\$^{dollars}
canadiens de/à New York**
1er juillet 85

Bruxelles, Paris, Lucerne, Florence, Rome,
Ville du Vatican, Venise, Innsbruck,
Wiesbaden, Rivière Rhin, Cologne

Audience papale

Envoyez ce coupon-réponse aujourd'hui, afin de recevoir un itinéraire.

Veuillez envoyer un dépliant à:

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code Postal: _____

Envoyez ce coupon à:

L'abbé Aurel Lalonde
2206-55, rue Nassau nord
Winnipeg (Manitoba) R3L 2G8
Tél.: 284-0236

La magie des couleurs!

Avant d'acheter votre garde-robe du printemps, faites faire l'analyse de vos couleurs! Vous connaîtrez ainsi les couleurs qui font ressortir votre beauté naturelle. Avec la palette de votre saison, vous pourrez facilement vous organiser une garde-robe bien coordonnée. Avec confiance, vous choisirez les bonnes couleurs de maquillage. Pour plus de renseignements ou pour un rendez-vous, appelez:

Mme Charlotte Bergeron Kaminsky
au 233-6205

C'est de la faute à Mémère!

La serre n'est pas très grande. Trop petite pour y gagner sa vie, c'est sûr. Trop grande pourtant pour produire uniquement pour ses propres besoins. Un passe-temps hors de contrôle?

On n'a qu'à rentrer à l'intérieur pour comprendre pourquoi on y passerait des heures à tamiser le terreau, à remplir les pots et à semer les graines de tomates, d'aubergines, de concombres.

«Ça sent bon. C'est beau. C'est vert.»

Et dans les prochaines semaines, les premières fleurs vont éclore. Autant de nouvelles couleurs que de parfums. Car la raison première pour avoir construit la serre, c'était les fleurs!

«Tout le monde n'avait pas des parterres à cette époque. On a été un des premiers à avoir des parterres à Saint-Adolphe explique Lévis Courchaine. «C'était vu comme un luxe.»

«C'est mémère qui avait les parterres, lance Gabie. Elle connaissait les fleurs par coeur. Rendu à 80 ans, elle grattait encore dans le jardin.»

Mais si tous le monde n'avait pas des grands parterres, la majorité avait quand même un grand jardin. «Même si mon père avait une ferme à grain, précise Lévis, on avait toujours un grand jardin d'été derrière la maison. Pour avoir des légumes frais à l'année. On n'avait pas de congélateur en ce temps-là. Mais on faisait beaucoup de conserves.»

«Et quand tu as été élevé comme ça, ça te reste.»



pour faire croire à la voisine que ses tomates étaient presque mûres.»

«Voilà-tu pas que sa belle soeur vient le visiter. Elle était insultée. Elle pensait qu'il voulait rire d'elle!»

Du jardin à la serre, ça s'est fait comment?

«En triant les papiers à Mémère après sa mort, reprend Lévis. On a trouvé un catalogue de plans pour

construire des serres. Le catalogue était encore dans son enveloppe originale. Mais elle ne nous l'avait jamais dit. Si on l'avait su, on en lui aurait construite une.»

«C'est ces plans qu'on a utilisés pour construire la première serre.»

«On a appris par nos erreurs. Et par les erreurs des autres, dit en souriant Lévis Courchaine. On a quand même suivi un cours à l'Université du Manitoba pour ceux qui ont des serres comme passe-temps. Les professionnels comme Ron Paul nous ont aussi donné beaucoup de conseils.»

«Et de file en aiguille, poursuit Gabie, ceux qui n'avait jamais planté de fleurs nous demandaient des conseils: comment aménager un parterre, qu'est-ce qui va avec quoi. On nous demandait de leur préparer des paniers de fleurs.»

Des conseils que Lévis et Gabrielle Courchaine ont accepté de partager avec les lecteurs de La Liberté durant les prochaines semaines.

Lucien GHAPUT

Une chronique de jardinage commencera la semaine prochaine.

«On s'est tanné d'acheter des plants de fleurs», explique Gabrielle Courchaine. On ne les trouvait jamais à notre goût. Et ça coûtait chère. 75 à 80\$, c'était beaucoup en ce temps-là.»

Située au plein centre du village de Saint-Adolphe, la maison de Lévis et Gabrielle Courchaine a toujours été entourée de parterres. Ce qui était assez rare durant les années 1950.

Quant à Gabrielle, elle est de la race des jardiniers de métiers. Comme il y en avait tellement à Saint-Adolphe après la deuxième grande guerre jusqu'au années 60.

«Il y avait souvent des compétitions pour savoir qui aurait les premiers légumes de la saison, raconte Lévis Courchaine. Un type avait placé une orange dans ses plants de tomates

Guay, Smith contre SFM:

Chaque partie sur ses positions

Comme on pouvait s'y attendre, il y a eu peu de surprises durant le procès entre l'étude d'avocats Guay, Smith et Associés et la Société franco-manitobaine, qui a débuté le 15 avril.

Du moins, à l'heure où La Liberté allait sous-presser, la position des deux parties en cause était la même que présentée dans les exposés de la demande et de la défense.

L'exposé de la demande, soumis en décembre 84 par Guay, Smith et Associés, et le suivant: la SFM aurait retenu entre mai 83 et avril 84 les services de Me Rémi Smith. 11 059,12\$ s'avère le montant en litige.

L'exposé de la défense, soumis en janvier 85 par la SFM, fait valoir qu'une entente n'a jamais eu lieu.

Durant le procès, l'avocat de la SFM, Wayne Leslie, a tenté d'établir une dis-

tinction entre le travail du conseiller juridique, embauché durant cette période par la SFM, Joe Magnet, et le travail «politique» entrepris par Rémi Smith comme vice-président de la SFM.

Grassroots

Du côté de l'étude Guay, Smith et Associés, l'avocat Richard Schwartz a essayé de démontrer que l'entente verbale entre les deux groupes a été corroborée par de la correspondance.

Peu d'observateurs ont participé au procès. Mercredi matin, on pouvait remarquer, assis derrière les journalistes, le représentant de Grassroots, cette association qui s'oppose à l'extérieur des services en français.

Roland STRINGER

LSM

**LAFRENIÈRE
SHEET METAL LTD.**

Chauffage, Ventilation
Climatisation de l'air
401, rue Youville, Saint-Boniface
Téléphone: 233-7946

**ENTREPRISE GÉNÉRALE
D'ÉLECTRICITÉ**

**Fontaine
Électrique Ltée...**

165, boulevard Provencher,
Saint-Boniface
Téléphone: 233-7425

**Salle Ile-des-Chênes
Chevaliers de Colomb**

BINGO

Tous les lundis à 20h00

Gros lot de 500\$

"Wee House" en partant de 50\$
(plus 15\$ par semaine)

**LE CLUB
LA VERENDRYE**

• CLUB PRIVÉ
• Carte de membre
requis



614, rue Des Meurons, Saint-Boniface
Téléphone: 233-8997

**ISOLEZ VOTRE
MAISON?**

**Embauchez des
spécialistes**

**EMOND
Roofing &
Siding Co. Ltd.**

340, rue Des Meurons

Conscientieux, absolument compétent

237-3247

pour votre
évaluation
gratuite,
sans aucune
obligation.



**Le
Train
Bar**

De midi à
1 heure du
matin
Réservation:
237-7072
237-5015
A cinq minutes
du centre de la
ville

**Excellente
cuisine continentale
Diner dans une
atmosphère détendue**

630, rue Des Meurons
à l'angle du
boulevard Provencher,
Saint-Boniface

Déjeuner: Du lundi au vendredi
Fermé le dimanche

**FRANCO
FONDS
INC.**

**200-170, rue Marion
Saint-Boniface R2H 0T4
Tél.: 237-5852**

C'EST PRÉPARER L'AVENIR ENSEMBLE!

Francofonds représente
l'indépendance financière pour
plusieurs organismes franco-
manitobains. Francofonds, c'est
se prendre en main!

Jean-Marie Taillefer



En quatre ans, francofonds a contribué plus de 100 000\$ aux projets de 80 organismes, dont les Scouts et guides du Précieux-Sang, l'Alliance Chorale, Les Petits du Bois-Jolys, la Société Saint-Jean de La Broquerie, Les Blés au vent, Les Éducateurs franco-manitobains, Les comités de parents des écoles Taché, Lavalée, du Collège Louis-Riel, le Centre culturel franco-manitobain.

Quand on se trompe, on s'explique!



**Guy
Le Madec**

VOL 84-85

Mea-culpa. Les prédictions de la semaine dernière étaient erronées. Il y avait des gaffes sur toute la ligne!

Saint-Louis s'est fait démolir par Minnesota, Montréal ne s'est pas moqué de Boston et, surtout, Winnipeg, malgré l'adversité, a vaincu Calgary!!

C'était vraiment beau à voir. Ayant perdu leur dynamo offensive et leur gardien de but titulaire, les Jets se sont serrés les coudes et ont éteint les Flames en quatre matchs. Dale Hawerchuk et Brian Hayward n'étaient pas présents à cause de blessures. Hawerchuk s'est cassé une côte et Hayward s'est étiré un muscle à l'aîne.

Je me rends compte que j'avais sous-estimé plusieurs points. Par exemple, je croyais que Bob Johnson, un entraîneur d'expérience, allait donner une leçon à Barry Long, un nouveau venu. Long a fait preuve d'intelligence en adaptant ses lignes à l'attaque. Les trois trios étaient très efficaces.

La profondeur de l'équipe n'est pas aussi mauvaise que ce que j'ai laissé entendre. Andrew McBain a l'habitude de très bien jouer en séries d'après saison. Marc Behrend s'est défendu admirablement dans les buts et, de plus, Bengt Lundholm s'est même rendu utile lors du quatrième



Les Jets. Edmonton: terminus?

Photo par Francis Potié

match! Wade Campbell a été inséré dans le corps défensif et en a surpris plusieurs.

Il est très difficile de faire des prédictions parce que des variables entrent souvent en jeu. Par exemple les blessures.

Ceux qui avaient lourdement parié sur les Jets ont sans doute ressenti quelques remous d'estomac avant le match de dimanche dernier. De même ceux qui avaient, comme moi, confiance en Saint-Louis lorsqu'à la fin de la saison on a appris que les blessures ont décimé leur attaque.

À l'autre extrême, Lanny Mac Donald est revenu au jeu dimanche dernier. Ça n'a pas fait de différence dans le match. Pourtant, Mac Donald a l'habitude de faire baver les Jets.

Il est donc difficile de prévoir le résultat des diverses séries à cause des blessures. Imaginons pour une minute que Wayne Gretsky se casse un orteil ce matin! Est-ce que le jeu superbe de Paul Coffey et le jeu amélioré de Marc Messier va suffire contre les vaillants Jets? Peut-être. Peut-être pas.

Il y a aussi d'autres variables qui

mêlent très facilement les cartes. La recrue par excellence de la série Calgary/Winnipeg était sans doute Dave Ellett. Ellett était solide défensivement et s'est procuré un tas de points.

Comment pouvait-on prévoir la magie de Ellett? Al McInnis ou Carey Wilson sont aussi deux recrues au talent certain. Mais McInnis paraissait nerveux et Carey Wilson n'a presque rien produit offensivement, malgré son travail acharné. Étant donné qu'on n'a jamais vu ces trois joueurs dans les éliminatoires de la Nationale, il est difficile de se faire une idée sur leur travail et leur rendement.

On peut ensuite parler de momentum. La rondelle semble suivre les joueurs qui portent un chandail d'une certaine couleur! Après avoir remporté un match ou deux, une équipe prend confiance et l'équipe adverse semble se battre contre la fatalité. Lors du troisième match à Calgary, les Flames avaient le momentum avec eux, mais les Jets l'ont repris le lendemain et ont dominé la partie.

Ces variables ont influencé toutes les séries.

Je suis au moins certain de ne pas être le seul à m'être trompé!



Steak, pizza, spaghetti

Air climatisé - restaurant licencié

lundi à vendredi: 11h00 à 02h00

samedi: 16h00 à 02h00

dimanche et jours fériés: 16h00 à 24h00

Tél.: 233-1666

411, rue Marion, Winnipeg



400, avenue Taché
(en face de l'Hôpital Saint-Boniface)
Lucille et Yvonne Boulet
Tél.: 237-3891 - 237-6158



Voyage très intéressant

avec "Circle Tours"
de Winnipeg

POUR TOUS jeunes - moins jeunes - âgés
- et de toute nationalité!

Aux Maritimes

avec Croisière sur le bateau S.S. Veracruz

Départ: le 6 août - 17 jours Prix: 1995\$ deux lits par chambre

Inclut les assurances Cancellation et Blue Cross. Autobus jusqu'à Montréal, s'arrêtant à Thunder Bay, Sault-Sainte-Marie et Ottawa, Ontario, avec une tournée de Montréal. Bateau pour 7 jours avec escales à Québec, Saguenay, Halifax, Cape Cod Canal, Fall River, Massachusetts, et New York (2 soirs), pour revenir en autobus par Cleveland, Ohio; Merrillville, Indiana; Minneapolis, Minnesota; etc... Tournée avec guide à Ottawa, Montréal et New York.

Ce navire, de 487 pieds de long, contient une clinique médicale, un cinéma, une chapelle, une piscine, des boutiques, des sports, un bar, une salle à dîner avec 7 jours de repas payés, un casino (avec cartes Black Jack et "slot machines" prenant l'argent canadienne et américaine), etc...

RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT!

Juliette: 237-3631 (après le 2 avril)
ou Circle Tours de Winnipeg: 775-8046

**GUERTIN IMPLEMENTS
(1968) LTD**

**REPRÉSENTANT JOHN DEERE
VENTES ET SERVICE**

"NOTHING runs like a Deere"



Lot 149
Chemin du Périmètre
C.P. 58
Saint-Vital (Manitoba)

Tél.: 255-0260
Michael
Guertin

**VOYAGEUR
AUTO LEASING
& RENTAL**

Location de voitures

...à la journée, à la semaine,
au mois, à l'année...

366, rue Marion

Saint-Boniface, Manitoba

Tél.: 233-7018

Division de
DeGagné Motors (1967) Ltée



**Jerry
Roberts**



MERCI WINNIPEG!

L'année 1984 a été exceptionnelle pour Chrysler Ltée et ils sont prêts à retourner les profits à vous. Jusqu'à 1 900 \$ en rabais vous est disponible sur certains modèles avec certaines options.

Appelez-moi dès aujourd'hui pour plus de renseignements.

774-4581



Tenez-vous bien! On est là pour un autre 5 ans!

C'est en lavant la sueur 84/85 à même la coupe que les Warriors ont marqué la fin de saison... partageant bières et commentaires.

Pour Norbert Collette, «Quand ça fait 9 ans que tu travailles avec les mêmes gars, tu te rends compte qu'entraîneur, c'est comme faire un gâteau. Tu saches pas tous les ingrédients n'importe comment dans le four si tu veux un bon gâteau réussi. Tout est mesuré, calculé.»

C'est en «positifs» et «négatifs» qu'il évalue les joueurs. Et d'après cette approche scientifique, c'est l'avant Denis Trudel qui a retenu la meilleure moyenne, obtenant ainsi le trophée «statistiques».

Ce système digne de glaçage et de chandelles a été suivi d'une fête n'offrant rien de plus dangereux que des gars mouillés, épuisés.

Après 15 parties en finales, contre 11 l'an passé, «on est fatigués, écoeurés... Les blessures sont là... On a mal partout. On aurait pas pu jouer une seule autre partie. Pas même pour la glace artificielle.»

C'est Marc Marion qui répétait: «Que sert à l'homme de gagner la coupe, s'il rate une année d'université»

Certains autres songent même à se retirer de l'équipe. On évitera toutefois de mentionner des noms. On souhaite plutôt qu'une fièvre glaciale les assaille en automne.

N'empêche qu'Edmond Roch n'a pas fâné au dernier sifflet annonçant la



Voici les Warriors, GARDIENS: Maurice Trudel, Emile Curé, Michel Roch; DÉFENSEURS: Marcel Coulombe, André Collette, Jim Empey, James Gosselin, Marc Marion, Marc Lambert; AVANTS: Gabriel et David Collette; Arthur, Richard et Jean Coulombe; Mario et Yves Maynard, Daniel et Guy Lambert; Paul Rodrigue, Denis Trudel, Matthieu Gosselin, Gary Borden, Guy Carrière; ENTRAÎNEUR: Norbert Collette; GÉRANT: Edmond Roch; DOCTEUR «G»: Gérard Picton.

victoire, tandis que l'an passé... Comme Nipper (Maurice Trudel), gagnant du trophée du joueur ayant le plus aidé l'équipe durant la saison et les finales, il demeure des plus optimistes. Ces derniers sont d'accord à dire: «Tenez-vous bien les gars; on est là pour un autre 5 ans!»

Disons que les 5 buts et 2 passes comptés par Arthur Coulombe ont aidé à garantir la fin. «Je commençais à manquer de confiance en moi-même, a-t-il ajouté, pas même un tout de chapeau durant toute la saison...» Aussi s'est-il mérité les trophées pour «meilleur avant» et «meilleur dans l'adversité» lors de la distribution des prix. Ce dernier commentait que «l'équipe avait beaucoup apprécié l'effort de Paul Rodrigue surtout durant les finales.»

De son côté, Guy Carrière, gagnant pour sa valeur durant les finales, signalait que «les débuts de la saison ont été lents, puis finalement on a ouvert les moteurs».

Chez les frères Gosselin, James a récolté un nez massacré alors que Matthieu a été reconnu pour avoir amélioré davantage.

Encore cette année, Marcel Coulombe a retenu le trophée du meilleur défenseur.

C'est au «Sundowner Kid», Gary Borden, qu'ont été décernés les trophées «esprit d'équipe» et «meilleure recrue.»

Au banquet qui marquait la 24e année des Warriors, la cuisine, «Comme c'est bon», d'Agnès Roch et de Suzanne Maynard, a soutenu l'idée que GAGNER GÔTE BON.

En cette soirée, même de Papey était par l'entremise de M. le curé faisant un don pour la glace...

En terminant, les Warriors ont souligné l'importance de l'appui constant des partisans, sans quoi ils ne seraient pas sentis autant motivés.

Paulette GOSSELIN

OUVRIR GRAND pour VOIR LOIN!

Michel Roy

président
Conseil jeunesse provincial



Je fais ma contribution à la Maison franco-manitobaine parce que c'est un événement décisif chez les Canadiens français du Manitoba. C'est une base solide et visible qui contribuera au développement global et à l'avenir de notre communauté.

MAGASIN À LOUER

à Zénon Parc dans le Nord-Est de la Saskatchewan.

Cherchons propriétaire ou locataire.

300,00\$ par mois

logis compris

congélateurs compris

2500 pieds carrés

contacter
Richard Favreau
(306) 767-2613 ou
Guy Fortier
(306) 767-2747

ATTENTION! ATTENTION!

Nous avons besoin d'un plombier à Saint-Pierre.

À VENDRE: Grand atelier et maison spacieuse sur lot de 3 acres près du village.

Vers Lorette: Grande maison 1800 pieds carrés avec garage double sur lot de 2 acres.

Contactez:
Roger Robidoux — 257-0905
Lucien Croteau — 1-433-7192

Robidoux Realty 237-4255

MAISON FRANCO-MANITOBAINE

CAMPAGNE DE PRÉLEVEMENT DE FONDS CAPITAUX

- ☐ Je m'engage à donner _____ \$ S.V.P. envoyez facture
☐ J'inclus un chèque de _____ \$
☐ J'inclus des chèques postdatés de _____ \$.

- ☐ plus ☐ 25\$
☐ 100\$ ☐ 15\$
☐ 50\$

NOM _____

ADRESSE _____

VILLE _____

PROVINCE _____

CODE POSTAL _____

TÉLÉPHONE _____

DATE _____

SVP faire tout chèque à l'ordre de la MAISON FRANCO-MANITOBAINE

N.B. Un reçu pour fin d'impôt sera émis pour toute contribution
Numéro d'organisme charitable: 0244061-21-21

N.B. ☐ Votre nom, tel qu'inscrit ici-haut paraîtra sur la liste officielle des donateurs.
☐ Je ne veux pas que mon nom paraîsse sur la liste

Si Wim Wenders était Manitobain...

Le producteur de films québécois Roger Frappet avait annoncé au Globe and Mail récemment que «si Wim Wenders (le récipiendaire de la palme d'or de Cannes 84) avait été Canadien français, il n'existerait pas». Et s'il avait été Manitobain?

En suivant les audiences publiques tenues la semaine dernière à Winnipeg sur le développement du film, du vidéo et de l'audio au Manitoba, on constate une triste réalité: si Wim Wenders avait été Manitobain, il n'aurait jamais voulu mettre les pieds dans une salle de cinéma.

«Personne croit que quelque chose peut se passer ici. On souffre de deux gros complexes. D'abord, on pense que les USA font mieux que nous. Ensuite, on croit que Toronto est supé-

rieur à nous» a lancé Susan Robinson, la représentante de ACTRA, une association représentant surtout des gens de théâtre.

«Je ne le comprends pas. On me dit que le Manitoba a les meilleurs coûts de production au nord du Rio Grande» a continué Susan Robinson devant ce comité consultatif présidé par Wayne Finucan.

Puisque les gouvernements fédéral et provincial s'intéressent à développer cette industrie, ces audiences ont pour but de connaître précisément où devront être dirigées les subventions.

«Nous cherchons des techniques réalistes pour encourager la production régionale» a signalé Stan Thomas, un des sept membres du comité. Après tout, tout le monde sait que c'est Montréal et Toronto qui décident!

«On nous a dit que si nous voulons voir quelque chose passer au petit

écran, il faudrait que ce soit du genre A-Team» a souligné le représentant du Winnipeg Film Group, Grant Guy.

«Il faut former ceux qui ont déjà couru des risques» a lancé une association regroupant une trentaine de professionnels dans le domaine.

«On ne veut pas voir des individus sans expérience qui profitent des fonds. Il faut développer nos producteurs, et il faut percer sur le marché des

arts et spectacles», a insisté Connie Bortnick, une des représentantes de cette association créée il y a seulement un mois.

Une écologie délicate! Voilà comment tout le monde parle de ces domaines artistiques au Manitoba. Le comment changer cette écologie reste encore une question sans réponse facile.

Roland STRINGER



Wayne Finucan et Colin Jackson. Promouvoir la production cinématographique locale.

Le comité de parents de l'école Pointe-des-Chênes vous invite à leur

RÉUNION ANNUELLE

Cette rencontre aura lieu le mardi 23 avril 1985 au Centre culturel de Sainte-Anne. Le souper sera servi à 18h30 et sera suivi d'une présentation par le père Ronald Léger au sujet des problèmes des jeunes d'aujourd'hui, des relations parents-enfants. Le père Léger parlera aussi de ses expériences à son Centre d'accueil.

Les billets sont de 7,50\$ chacun ou 4,00\$ si vous voulez assister seulement à la conférence. Vous pouvez vous procurer vos billets à l'école ou en contactant un des membres suivants du comité de parents.

Marie Gagnon — 8216
Yolande Perrin — 8612
Suzanne Ritchot — 8043
Nicole Freynet — 5383

Irène Lemoine — 8019
Odile Serceau — 8410
Lina Chaput — 8041

Les Joyeux Nomades vous proposent un voyage des plus intéressants

«DÉCOUVERTE DU QUÉBEC 85»

Départ le lundi 9 septembre et retour le lundi 23 septembre

Nous visiterons la ville de Montréal, les cantons de l'Est avec croisière sur le lac Memphrémagog, la Beauce, la rive Nord y compris Sainte-Anne-de-Beaupré et l'île aux Coudres, Chicoutimi avec croisière sur le Saguenay, tour complet du Lac St-Jean, Trois-Rivières, Cap de la Madeleine, les Laurentides y compris le village Séraphin, avec des «surprises» additionnelles et 17 repas inclus.

Prix par personne en chambre double 1358,00\$*
Prix par personne en chambre triple 1258,00\$
* supplément de 83,00\$ pour personne moins de 65 ans.

Pour détails et itinéraire adressez-vous à Alice Labelle au 233-1722

ou à

L'Agence de Voyages D'Eschambault au 233-3457
136, boulevard Provencher



Agence de Voyages
D'ESCHAMBAULT

233-6083

Fire & Safety Equipment Ltd.

EQUIPEMENTS de FEU et de SECURITE INDUSTRIEL
- Extincteurs - Détecteurs de fumée - Respirateurs
- Lampes de secours - Gants - Echelles
- Chaussures - Trousses de premiers secours - Escabeaux, etc.

Lundi au vendredi: 8h00 à 17h00 326, rue DesMeurons, Saint-Boniface

SALON MORTUAIRE

COUTU

E.J. Coutu, président
L.P. Coutu

“Un service fort de la tradition”

Nous vous offrons un service d'informations sur les coûts, choix de cercueil (option d'acheter ou de louer), crémation, préparation, etc. N'hésitez pas d'entrer en communication avec nos conseillers professionnels afin de vous procurer ces informations importantes.

Guy Martin
582-4757
Irma Tétreault
257-1928
Yvon Tétreault
889-9388

156, rue Marion, Saint-Boniface, Manitoba Tél.: 233-7453

Les secrétaires en milieu francophone

COLLOQUE

Collège de Saint-Boniface

Le jeudi 2 mai 1985
et
le vendredi 3 mai 1985

Le jeudi 2 mai

**19h00
19h30**

inscriptions
ouverture du Colloque par
Monsieur Paul Ruest, recteur du Collège
oratrice-invitée:
Madame Jeannette Fillion-Rosset
psychologue
«La secrétaire: collaboratrice ou servante?»
Collaboration spéciale:
Janine Tougas

réception

Le vendredi 3 mai

ATELIER I:
Traitement de texte
animatrice: Madame Lise Ruest, professeur

ATELIER II:
La correspondance bilingue
animateur: Monsieur Réal Paquette, directeur du département de traduction

ATELIER III:
Gestion optimale du temps
animatrice: Madame Marjolaine Pelletier, professeur

ATELIER IV:
Secrétaire...efficace
animatrice: Madame Jeannette Fillion-Rosset, psychologue

Pour de plus amples renseignements, contactez Sylvia Cadieux au 233-0210.

Collège de Saint-Boniface
200, avenue de la Cathédrale
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 0H7

Du Foyer au Réseau

Parfois, osons le croire, il y a dans le Foyer, du Centre culturel franco-manitobain, des moments précieux.

Samedi dernier par exemple, lors de la Soirée Jeunesse.

La douzaine de jeunes artistes qui ont chanté, jamé, faussé... sur les planches de ce lieu de rencontre étaient en forme.

Les onze comités culturels, venus durant le jour à un stage sur le bénévolat, donné par le CCFM et la province du Manitoba, ont sans doute pris conscience, une fois de plus, de l'importance d'un réseau de spectacles dans la province, voir dans l'Ouest.

«En ce qui concerne le réseau, nous avons un échéancier avec les comités d'établi et les choses vont bien. Plusieurs participeront à Contact Manitoba. Mais nous voulons aussi promouvoir les artistes semi-professionnels... Ce sera au Centre de présenter du concret à ces comités» estime **Maria Chaput-Arbez**, directrice générale du CCFM.

* * * * *

C'était du temps où on pensait qu'Hitler n'était pas nécessairement



Au Foyer samedi dernier. Suzanne Brémault, Suzanne Druwé, Joëlle Brémault, Jacques Lussier, Nicole Lafrenière et Denis Connelly.

un mauvais gars. Après tout, il avait aidé Franco contre les communistes en Espagne!

C'était avant la guerre à l'Anse à Gilles, la dernière production de la saison 84-85 du Cercle Molière, voilà la bible selon saint Maurice Duplessis. Le ciel est bleu et l'enfer est rouge!

C'est drôle comment tout une génération pouvait se faire accoir que le Québec durant les 30, c'était tout près de l'utopie. Il ne fallait surtout pas changer les choses...

On comprend facilement pourquoi **Marie Laberge** a reçu le prix du gouverneur général pour ce texte. C'est une trouvaille pour les linguistes ayant un faible pour la langue canayenne: «C'est mal aisé par rapport au fait que...» ou encore «Chaque torchon trouve sa guenille» ne sont que deux exemples du langage de cette auteure québécoise.

Le texte de **C'était avant la guerre à l'Anse à Gilles** réussit aussi à repasser un important chapitre de l'histoire québécoise sans tomber dans la narration. Évidemment le diaporama, avec un fond musical de Barde, sert, dans ce cas, d'excellent complément.

Un peu décevant toutefois que le Cercle Molière a choisi d'inclure cette pièce dans sa saison. Car elle ne fait que remettre en scène la même mentalité qu'on retrouvait dans **Katchau-**

chen, Coup de Sang, Le temps des lilas... Il vient un temps où, malgré la force du texte, on refuse de retourner aux «pays d'en haut.»

Côté jeu, les comédiens de cette production connaissent de bons moments: **Laurette Rouillard** est à son meilleur durant la scène de la radio; **Jeannete Arcand** et **Georges Couture** inspirent la compassion durant la scène de la rose; et **Ginette Caza** est particulièrement efficace avec son soliloque qui suit le moment du viol.

On ne peut s'empêcher tout de même de reprocher aux interprètes de souvent vouloir se «débarrasser» du texte. Au début surtout, ils nous coupent le souffle quand on commence à peine à respirer avec eux.

Les décors de **Françoise Freynet** sont toujours à la hauteur du Cercle Molière. Cela va de soi pour l'éclairage.

C'était avant la guerre à l'Anse à Gilles possède plusieurs thèmes universels, mais la mentalité évoquée en est une que Saint-Boniface a trop souvent vu sur les planches dans les dernières années. Arrivons en ville.

C'était avant la guerre à l'Anse à Gilles, de **Marie Laberge**, mis en scène par **Roland Mahé**, se poursuit jusqu'au 20 avril dans la salle **Pauline-Boutal** du Centre culturel franco-manitobain.

* * *

Le Cercle Molière, la plus vieille troupe de théâtre au Canada. Un slo-

gan qu'on a souvent entendu. Cette fois, on aura l'occasion de l'honorer!

60 ans de théâtre en français au Manitoba, voilà ce qu'on va célébrer dans la salle **Pauline-Boutal** le vendredi 26 avril.

«Il y aura un spectacle en hommage au Cercle Molière de la part de la communauté artistique du Manitoba» précise le président de cette fête soixantième anniversaire du Cercle, **Michel Monnin**.

À l'affiche, sept mini-spectacles de quinze minutes donnés par les Danseurs de la Rivière-Rouge, les Intrépides, le Ballet royal de Winnipeg, le Manitoba Theatre Centre, le Prairie Theatre Exchange, le Manitoba Chamber Orchestra et les Russalka Dansers. Aussi compris dans le billet de 12,50\$ la réception qui suivra.

«Puisque c'est une troupe de théâtre et que peu de spectateurs ont vu l'atelier en arrière, la fête se passera dans la salle et dans l'atelier. Cela donnera un cachet spécial à l'affaire. Et c'est mieux que le gymnase!»

Par ailleurs, Les Éditions du Blé, avec La Société historique de Saint-Boniface, lanceront la deuxième partie de **Chapeau bas!** Il s'agit de réminiscences de la vie théâtrale et musicale du Manitoba francophone par **Marius Benoist, Pauline Boutal, Marital Caron** et **Roland Mahé**.

Le lancement de ce livre, dédié à la mémoire de **Marius Benoist**, se tiendra dans le Foyer du Centre culturel franco-manitobain le 21 avril à 14h00.

Roland STRINGER

Le théâtre de la machine présente

LA CORDE



avec **Denis Blouin, Louise Cloutier, Roland Stringer** et **Jacques Vrignon**

du 2 au 12 mai

dans un appartement sur la promenade Wellington!

Billets (13\$, vin-fromage compris) en vente à La Maison du Disque

LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE DE SAINT-BONIFACE

vous invite cordialement à la conférence présentée par Monsieur Edmond Cormier

Sujet:
Les Carmélites à Saint-Boniface 1912-1929

Cette conférence aura lieu au Collège de Saint-Boniface local 2127

le mercredi 24 avril à 20 heures

Entrée gratuite

Invitation spéciale à tous ceux qui ont conservé des souvenirs et des informations à ce sujet.



330, chemin River, C.P. 73 Saint-Vital (Manitoba) R2M 4A5

La Maison Riel Parc historique national

Dès le 9 mai la Maison Riel sera ouverte de 10h00 à 18h00 tous les jours sauf les mardis et jeudis alors qu'elle sera ouverte de 10h00 à 21h00. L'entrée est libre.

Le personnel bilingue y interprétera la vie sociale, culturelle et économique des familles Riel et Lagimodière à la rivière Rouge au cours des années 1880.

En guise d'introduction un centre d'accueil a été aménagé en plein air avec des panneaux qui relatent l'histoire de la propriété.

Pour de plus amples renseignements veuillez composer le 257-1783 ou le 333-4888.

La prise de vue

Desperately seeking Susan: une yuppie dans le monde des punks

Désespérément en quête d'un changement. C'est sur ce ton qu'on découvre Susan. Pardon, Roberta.

Le portrait est net: une femme mariée, «bien-élevée», enroulée dans sa cuisine devant la télévision qui passe des annonces de son concubin, voudrait vivre.

Plus encore, elle est obsédée par le style de vie d'une vagabonde coquette, sans gêne et surtout irresponsable.

Sans se rendre compte des possibles conséquences, cette innocente femme de ménage du New Jersey part à la recherche de Susan. Elle rencontre un peu plus que la décadence et tombe amoureuse de l'ami du chum de Susan!

Inutile de le crier sur les toits: le potentiel commercial de **Desperately Seeking Susan** réside dans le nom de Madonna. Notre *material girl* préférée qui chante *Like a virgin*. Faut-il en dire plus?

Oui. Car Madonna et sa collègue, Rosanna Arquette, qui a joué dans **Baby, it's you**, de John Sayles, ne provoquent pas le scandale. Elles sauvent peut-être même ce film!

Somme toute, le contenant est tout de même supérieur au contenu. Donnez l'idée à un scénariste qui habite assez loin de ce qui plait à Hollywood, et il y aurait peut-être eu lieu de déli-



Desperately Seeking Susan. Une bonne ébauche.

vrer du très bon cinéma!

Tout est possible quand on jette une yuppie dans le monde des punks, n'est-ce pas? Dans ce cas, malgré tout, on quitte la salle pas déçu. La cinéaste, Susan Seidelman, a une très bonne ébauche pour un futur projet.

Un film qu'on peut aller voir.

Au cinéma Towne et Kings, pour

tous avec réserve.

En aparté. Les cinéphiles seront particulièrement impressionnés par le programme du Cinéma 3 ce printemps. De la France: **Dimanche à la campagne** de Bertrand Tavernier, **Entre nous**, de Diane Kurys, et **Jour pour**

nuît, de François Truffaut; de l'Amérique hispanophone: **El norte** de Gregory Nava; des Pays-Bas: **The fourth man**; de l'Irlande: **Cal**; de la Grande Bretagne: **Comfort and Joy**; et d'Australie: **Man of flowers**.

Comme si cela ne suffisait pas, le cinéma Festival annonce sa décision de recommencer à projeter des films classiques et internationaux!! Pour débiter, un film français de Jean-Luc Godard. Son **Passion** pourra être vu du 19 au 21 avril.

Et du côté du Winnipeg Film Group, les Winnipegois pourront se rendre à la série Cinémathèque au Cinéma Main pour voir, en fin de semaine, **Ashes and Diamonds**. C'est un film du polonais Andrzej Wajda (**Man of Iron**, **Danton**, **Un amour en Allemagne...**)

Enfin, **Rive droite, rive gauche**, avec Gérard Depardieu et Natalie Baye, est finalement arrivé à Montréal. D'après les Cahiers du Cinéma, c'était une bombe en France! (Une bombe au sens anglais, bien entendu.)

Au petit écran de Radio-Canada, il n'y a rien d'exceptionnel à l'horaire pour la prochaine semaine. Peut-être **Qui a tué le chat?**, une comédie policière de Luigi Comencini, avec Ugo Tognazzi, le 26 avril à 22h15.

Roland STRINGER

La prise de son

CONNIE KALDOR Moonlight Grocery



Un
entretien
avec
Laurent
Roy

Un nombre incroyable d'artistes a changé de direction musicale dans les dernières deux ou trois années. Ce changement s'est dirigé vers un son plus électronique. Mais...

Un compromis. «Ce qui est intéressant dans **Moonlight Grocery** de la Canadienne Connie Kaldor, c'est qu'elle n'a pas renoncé à son style folk. Mais elle a quand même fait un microsillon qui va intéresser une plus grande clientèle.»

«Son premier, **One of these nights**, avait été conçu pour le circuit des festivals d'été. Tandis que ce dernier semble être plus pour la radio.»

Deux faces, deux genres. «Le côté A est beaucoup plus moderne que le côté B. On retrouve plus de synthétiseurs. Et dans certains cas, sa voix est quasiment méconnaissable. Le côté B rejoint la population qui a rendu Connie Kaldor populaire: le public folk. C'est plus lyrique aussi.»

Le son du Hometown Band. «Un

autre point à noter, c'est que Connie Kaldor a choisi Claire Lawrence comme réalisateur de **Moonlight Grocery**. Dans des chansons comme **Get back the night** et **Talk without speaking**, on retrouve le son de Hometown Band et de Shari Ulrich.»

«Sur la face folk, on remarque une collaboration avec Bim, **Love or something**, qui intéressera sûrement les fidèles du Folk Fest. Les francos pourront retrouver la voix de Rachelle Paiement, autrefois avec CANO.»

Une conscience sociale. «Connie Kaldor garde les mêmes thèmes que dans son premier disque: les stéréotypes de la femme, la violence, l'injustice... Je dirais même que les textes sont supérieurs. Plus au point. Évidemment, les arrangements valorisent davantage les textes et reflètent bien leur ton.»

Trop punk. «Dans **Wanderlust** et **Moonlight Grocery**, sa voix me semble trop punk. Et on ne remarque pas sa qualité.»



Connie Kaldor. Mêmes thèmes, nouvelle direction.



Les Éditions du Blé
et
La Société historique
de Saint-Boniface



*vous invitent bien cordialement
au lancement de*

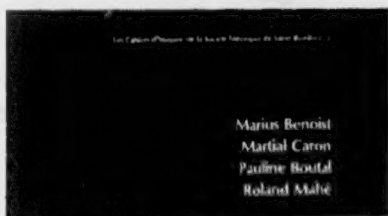
CHAPEAU BAS!

Réminiscences de la vie théâtrale et musicale du Manitoba français deuxième partie

par
Marius Benoist
Martial Caron, s.j.
Pauline Boutal
Roland Mahé

Le livre est dédié à la mémoire
de M. Benoist

Le père Caron, Mme Boutal
et Roland seront là pour
dédier vos exemplaires.



Chapeau bas

le dimanche, 21 avril 1985 14 h à 16 h 30.
au Foyer du Centre culturel franco-manitobain
340, boul. Provencher
vin d'honneur

Chapeau Bas! 2e partie, nombreuses photos, 128 p. 15,00\$
prix du lancement 12,00\$

Chapeau Bas! 1ère partie, nombreuses photos,
texte inédit de Gabrielle Roy, 160 p. 15,00\$

Chapeau Bas! 1ère partie et Chapeau Bas! 2e partie 25,00\$



Au temps de la Prairie



L'eau

Marcien Ferland s'entretient avec Auguste Vermette

Dans le temps, il y avait pas d'égouttage. Il y avait des marais un peu partout. Il y avait des petits lacs dans la Prairie partout. C'était pas égoutté comme à cette heure. Il y a des canaux partout, à cette heure: il y a pas d'eau qui reste.

Les gens buvaient de cette eau-là. Il y avait pas de puits chez mon père. On buvait de l'eau de la rivière aux Rats. Pas bouillie! Ah, wha, oui! De l'eau de la rivière aux

Rats, j'en ai bu en masse!

L'hiver, on faisait un trou dans la glace; on avait des rigoles. Il y avait une rigole, c'était pour faire boire les animaux; c'était en long comme un auge. On faisait boire les animaux quatre fois par jour. Chaque place que tu passais, tu voyais la rigole... Les vaches alentour de leur rigole, tu sais ben, pissaient... Au printemps, quand ça fondait, ça faisait une eau qui avait la couleur du whisky. L'autre voisin là-bas... la rigole était imbuvable! On se pré-

cautionnait un peu d'avance.

Puis, on avait des rigoles rondes pour prendre l'eau pour la maison.

Les Métis se bâtissaient pas ben loin de la rivière, pour charroyer l'eau; sur le haut de la côte pour se protéger des eaux hautes. La femme était obligée d'aller en chercher à la chaudière, tu sais ben. En même temps, ils pêchaient aussi.

Quand j'étais petit gars, j'ai pas vu d'inondations mouë. Les terrains étaient pas égouttés. Il y avait pas de drainage dans le temps. L'eau restait là, dans les sloughs... partout. Dans les champs, des fois, on avait des marais. Nos animaux allaient au pacage, là, puis il y avait de l'eau, en été, là-dedans. Quoi ce

qui a amené de l'eau à la rivière Rouge, c'est le drainage au Minnesota, au Dakota...

On avait des eaux hautes, mais pas... être obligé de déménager. Je pense qu'il y avait eu la dernière eau haute, que mon père se rappelle... c'était pas en 1852? Toujours qu'il se rappelle qu'ils traversaient, leurs animaux, la rivière Rouge pour aller les mettre sur un coteau en gagnant La Salle, là-bas. Tu savais pas que La Salle, dans le temps, ils appelaient ça, le Coteau?

On a arrêté de boire l'eau de la rivière aux Rats rien que quand Saint-Pierre a commencé à bâtir des écoles, puis des égouts qui allaient à la rivière. On a commencé à avoir des puits artésiens.

À l'affiche

— L'exposition **Boréal**, de Réal Bérard, Don Berg et John Buckner, se poursuivra jusqu'au 3 mai au Centre culturel franco-manitobain

— **Tartuffe**, de Molière, sera représenté jusqu'au 11 mai au Manitoba Theatre Centre

Jeudi 18

— Roger Fontaine jouera du piano au Foyer du Centre culturel franco-manitobain du jeudi au samedi

Samedi 20

— Valdy montrera sur les planches du Rendez-Vous du Festival du Voyageur à 20h00

Dimanche 21

— Une conférence par le réalisateur de vidéo Byron Black sera présentée au Plug In Gallery, 175, avenue McDermot, à 20h00

Mardi 23

— Dans le cadre du programme Art at a Glance, on pourra voir l'exposition **Canada Mikrokosma: An exhibition of Contemporary Canadian Tapestries** à la Galerie d'art de Winnipeg, à 12h15

Mercredi 24

— Robert McGhee donnera la conférence **Animal Imagery in Dorset Art** à la Galerie d'art de Winnipeg, à 20h00

Le calendrier provincial

Samedi 20

— Le Norwood United Sunday School tiendra un **Fun Fair** dans son église entre 12h00 et 15h00

Jeudi 25

— Les films **Cornet at night** et **David** seront projetés à la bibliothèque Coronation à 14h00 et 19h00

Vendredi 26

— Le Congrès des Chevaliers de Colomb du Manitoba, organise cette année par le conseil du parc Windsor, débutera au Ramada Inn et se poursuivra jusqu'au dimanche (233-9526)

L'an dernier, Hubert Marleau a parcouru 75 000 milles Aéroplan pour ses affaires.



Cette année, il est allé en Floride avec son fils Philippe, à nos frais.

Aéroplan.
La fréquence de nos vols fait toute la différence.



AIR CANADA

Transformez vos voyages d'affaires en primes-voyages Aéroplan. Pour en savoir plus, contactez-nous auprès d'Air Canada, de votre agence de voyages ou d'un membre de notre personnel en vol.



Le Foyer
Blues!
avec **Gérald Laroche**
et **Laurent Roy**
les **25, 26, 27 avril**
Cette semaine: **Piano Bar** avec
Roger Fontaine

Centre Culturel Franco-Manitobain

LE CARNET DES PROFESSIONNELS

Avocats-Notaires

François Avanthay
LLB.
Avocat et Notaire
25-185, boulevard Provencher
Saint-Boniface, Manitoba Téléphone: 233-5029


LAURENT-J. ROY C.R.
Avocat et notaire
MONK, GOODWIN
800 RUPERTSLAND SQUARE
444, AV. ST. MARY
WINNIPEG, MANITOBA
R3C 3T1
TÉLÉPHONE: (204) 956-1060

Guay Smith et Associés
avocats et notaires
Renaud Guay Rémi C. Smith
807 Centennial House
310, Broadway et Donald
Winnipeg R3C 0S6 957-0540

Pierre Deniset et Associés
AVOCATS ET NOTAIRES
Pierre J. Deniset, B.A., LL.B.
Barry C. Effler, LL.B.
Nata L. Spigelman, B.A., LL.B.
HEURES DE TRAVAIL
lundi au vendredi 8h30 à 17h30
mardi et jeudi 19h00 à 21h00
samedi 10h00 à 14h00
Téléphone: 233-0614
2e étage 255, rue Marion
Saint-Boniface, Manitoba

MARCOUX, BETOURNAY LABOSSIERE
AVOCATS ET NOTAIRES
L.G. MARCOUX, C.R.
R.L. BETOURNAY
D. LABOSSIERE
R.R. LAFRENIERE
R. H. McCULLOCH
200-170, rue Marion
Saint-Boniface, Manitoba
R2H 0T4 (204) 233-8901

TEFFAINE TEILLET & BENNETT
AVOCATS ET NOTAIRES
R.E. TEFFAINE C.R.
L.V. TEILLET
M.J. BENNETT
Bureau
201-185, Provencher
Saint-Boniface
Téléphone: 233-4359

**Hogue, Kushnier et Sharp**
Avocats et notaires
Alain J. Hogue, B.A., LL.B.
Randie N. Kushnier, B.A., LL.B.
Carol W. Sharp, LL.B. (Hons.)
Place Provencher
194, boulevard Provencher
Saint-Boniface, Manitoba
R2H 0G3
Tél: (204) 237-1231

Neil Enns & Associates
Avocats et Notaires
200 Britannia House
338, avenue Broadway
Winnipeg, Manitoba 956-2428

Assureurs

Assurances
Aurèle Desaulniers Ltée
390, boul. Provencher, Tél: 233-4051
Pour tout service d'assurances
Feu - Vie - Maladie
Assurance voyage - Ferme - Grêle

CIS **AUTOPAC**
AUTOPAC
PROTECTION ASSURÉE POUR VOTRE VOYAGE

233-7760 233-7351
MAURICE-E. SABOURIN LTD
195, Provencher, Saint-Boniface Man.

ASSURANCES DE TOUS GENRES
AGENCE DE VOYAGES
Avions-Bateaux-Tours Trains

Comptables

FOREST GUENETTE CHAPUT
Comptables agréés
262, rue Marion
Winnipeg, Manitoba
Tél: 233-8593
Gabriel Forest, F.C.A.
Lucien Guénette, B.A., C.A.
Arthur Chaput, B.A., C.A.
André Blondeau, B.A., C.A.
Maurice Morissette, C.A.
Gilles Chaput, B.A., C.A.
Représentant au Manitoba
de Ward Mallette - Comptables agréés

H. A. MAGNE
Comptable agréé
Henri Magne, B. Comm. C.A.
205 - 185, Boul. Provencher
Saint-Boniface, Manitoba
233-8520

Brackman & Co.
Comptables généraux agréés
• Comptabilité • Vérifications
• Impôts sur les revenus
• Services de gestion
• Informatique
Alan Brackman,
B. Comm. (Hons.) C. Ed., C. G. A.

Pièce 2 - 1808, rue Main
Winnipeg, Manitoba 338-7985

Robert & Company
ACCOMPTABLES
Comptables 712, chemin St-Mary's
Tél: 237-6053
• Comptabilité de petites entreprises
et de corporations
• Impôts sur les revenus
• Service de paie • Tenue des livres
• Première consultation gratuite
Terry Robert, RIA

LES PETITES ANNONCES

À VENDRE: Vente privée au Parc Niakwa 112 500\$, bungalow de 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, garage attenant, sous-sol complètement fini avec 2 autres chambres à coucher, air climatisé central, etc... Téléphonez au 255-2471 850-

RUE NOTRE-DAME: maison à louer de 2 chambres à coucher, grande cuisine et salon 425\$ par mois. Composez le 233 2171 après 16h 851-

LOTS DE CAMPING à louer à Saint-Malo. A deux minutes de la plage. Pour plus de renseignements composez le 1-347-5647 ou 1-347-5611 852-

À LOUER: maison à Norwood. 3 chambres à coucher, utilités pas inclus; réfrigérateur, poêle, sècheuse et laveuse inclus. Libre le 1er juin. Composez le 237-4199 853-

COUTURIÈRE avec expérience, pour tous genres de travaux de couture. Contactez Marcelle au 233-2687 854-

À VENDRE: 80 acres situées à 3 milles au sud-est de La Broquerie. 2 grands lots au centre du village de La Broquerie. 13 1/2 acres de terrain boisé 2 milles au sud-ouest de La Broquerie. Signalez le 424-5204 861-

À VENDRE: 1970 Chrysler 300, moteur 440, automatique, en très bon état. Aussi **À VENDRE:** Orque Technics Modèle U 40 de 1 1/2 ans, encore garantie pour 6 mois, en excellent état. Composez le 1-422-5708 855-

À VENDRE: Maison à Grande Pointe sur chemin 59 sur 2 acres de terre, 1. étage, compris 2 garages. Vente privée. Composez après 13h30 le 237-5587 847-

Optométristes

DR D.W. MULHALL
OPTOMETRISTE
198, St. Annes Sur rendez-vous seulement
Winnipeg, Manitoba Téléphone: 255-3990
R2M 3A1

DR. E.M. FINKLEMAN ET DR S.A. FINKLEMAN
Optométristes
208, Avenue Building
265, avenue Portage,
Winnipeg, Tél: 942-2496
Examen de la vue
et Lunettes ajustées

DR R.J. STANNERS
Optométriste, Examen de la vue
139, boulevard Provencher
au rez-de-chaussée
Téléphone: 233-3889

Dr. R.J. Lecker Dr. M.N. Lecker
Optométristes
Examen de la vue
2e étage, édifice Hurtig 264, Portage
Téléphone: 943-6628

Chiropraticiens

Rendez-vous Téléphone: 233-3060
CENTRE CHIROPATRIQUE BOHÉMIER
154, boulevard Provencher
Saint-Boniface, Manitoba
CHIROPATRICIENS
Gilbert Bohémier

Fabrication Réparation
Dominion Window & Door Ltd.
Pour tous vos besoins
de portes et de fenêtres
Estimé gratuit
A. Robin, gérant Claude Fiola, adjoint
1918, rue Main 334-0292

Air climatisé Ferblanterie
Gouttières Ventilation
ROSSIGNON
"Sheet Metal & Heating"
491, chemin Sainte-Anne - Saint-Vital
R2H 0T1
Téléphone: 257-2921
René André 256-3340

VENTE PRIVÉE: maison rue De LaMorénie à Saint-Boniface. 2 chambres à coucher, nouvelles armoires, laveuse, air climatisé. Rénové en 1974. Garage isolé-chauffé. Composez 233-3264 entre 17h et 21h 856-

À VENDRE: Lot dans le village de Lorette, rue tranquille, puits avec eau douce, gaz naturel et pipe à égout passent en avant. Vente privée 14 000\$. Tél: 1-878-2040 857-

À VENDRE: Bâtisse à vendre de 28 x 40 pieds pour être déménagée. Aucune séparation de faite, brèche pour l'électricité, 2 rangs de papier, 1 rang de K.B., 1 rang de planches plaquées. Vente privée 7000\$. Tél: 1-878-2040 858-

À VENDRE: Ford Fiesta 78, bonne condition, 4 cvl., standard. 2500\$ ou meilleur offre. Tel 233-2821 859-

À VENDRE: bungalow à Fort Garry, 3 chambres à coucher, garage, centraie près des écoles, église, magasin, etc... Tél: 452-2470. 62 900\$ 860-

À LOUER: pour dame retraitée, appartement de 3 pièces privées, poêle et réfrigérateur. Près de Safeway et de l'autobus. Très propre, nouvellement peinture. Possession le 1er mai 1985. S'adresser au 255-3639 835-

À VENDRE: Vieux Saint-Norbert, 2 nouveaux bungalows, 1 300 pieds carrés, 3 chambres à coucher, salon salle à manger, 2 bains, aspirateur central, tout près des écoles, de l'église, 5 minutes du centre d'achat. Vente privée. Tél: 269-1178 791-

À VENDRE: Maison de 1 1/2 étage, 3 chambres à coucher avec garage, rue LaVérendrye. Vente privée. Composez le 237-5587 après 13h30 846-

VENTE PRIVÉE: À Sainte-Anne, bungalow de 2 chambres à coucher, grand salon, grande cuisine, buanderie, grand perron, situé sur un beau grand terrain sur la rivière Seine, près de l'hôpital et de l'école. Faut voir pour apprécier. Composez le 1-422-5237 849-

APPARTEMENT À LOUER: Libre le 15 avril ou le 1er mai, belle localité Norwood Flats, près du centre commercial DOMO et l'hôpital Saint-Boniface, appartement de 3 pièces, 1 chambre à coucher, réfrigérateur poêle eau et chauffage central. 3035 plus 10\$ pour stationnement puiser. Composez le 233-0999 Références requises. Pas d'antenne domestique, pas de chauffage 848-

VEUT ACHETER des machines à tricoter. S'adresser en privé, téléphonez à Norwood, 336-6627 831-

À VENDRE à Sainte-Agathe, petit bungalow, 3 chambres à coucher, terrain 150 x 72.6, au centre du village. Vente privée. Téléphonez 1-882 2284 838-

À LOUER: Appartement de 2 chambres à coucher, laveuse à vaisselle, air climatisé, 418\$ par mois plus électricité. Tél: 237-1184 entre 17h et 19h 862-

À VENDRE: Stores verticaux faits sur mesure. Prix imbattables. Tél: 269 0088 863-

À LOUER: Commerce dans un village majoritairement francophone bien établi -- traiteur et pâtisserie -- tout équipement inclus.
Pour tous renseignements, écrivez à:
La Liberté
Boîte 3, C.P. 190
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 3B4

À VENDRE: Poste d'essence, restaurant avec équipement (38 sièges) épicerie (inventaire extra), garage (équipement, compresseur, etc.) et maison sur 2 1/2 acres près de la transcanadienne à 50 km de Winnipeg
Seulement 110,000\$
Les gens intéressés doivent écrire à:
La Liberté
Boîte 2 C.P. 190
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 3B4
Pas d'agent s.v.p.

Pelland Catering
Traiteurs: mariage, diners
réceptions et banquets
161, Boul. Provencher, Saint-Boniface
TÉLÉPHONE: 237-3319

Notre-Dame-de-Lourdes

Une place vigoureuse et entraînante

Le bonspiel de la mi-avril a marqué la fin des activités sportives d'hiver.

Et maintenant que les 64 équipes sont reparties chez elles, les compresseurs qui ont tenu la glace en ordre pour les jeux ont été arrêtés jusqu'au début d'octobre.

La saison pour le hockey mineur sera bouclée le vendredi soir 19 avril lorsque joueurs, entraîneurs, arbitres et parents se rencontreront à la salle paroissiale.

Ce sera l'occasion pour féliciter ceux qui ont si bien joué, qui ont amélioré, qui ont réussi.

Ce sera aussi l'occasion d'exprimer de la gratitude à ceux qui ont donné si généreusement de leur temps, qui se sont occupés de la jeunesse, qui ont encouragé et qui, en somme, ont rendu cette petite communauté rurale une place vigoureuse et entraînante, une place où la jeunesse et la communauté des adultes ont vécu intensément ensemble!

Denis BIBAULT

Saint-Norbert

Une série

Il y aura un déjeuner communion le dimanche 21 avril après la messe de 10 h 30, organisé par les Chevaliers de colomb.

Roland Couture, ancien gérant du poste CKSB, sera le conférencier. Les billets sont en vente chez les membres des C.C. au coût de 5\$.

Des certificats de reconnaissance seront décernés à tous ceux et celles qui ont travaillé comme volontaires à la visite Papale.

Le mardi 23 avril à 19 h 30 à l'école secondaire, soirée d'information sur les cours familial, organisée par les Chevaliers de colomb.

La réunion annuelle du comité culturel aura lieu le dimanche 28 avril à 20 h 00, salle Cerpetuel Secours. Réunions d'affaires, élection de 4 officiers, programme de chants populaires par des jeunes chanteuses du C.C.F.M. Un vin-fromage suivra.

Le lundi 29 avril, réunion mensuelle de la Ligue féminine catholique. A cette occasion, Germaine Roy présentera la 2e partie du récit de son récent voyage en Haïti. Bienvenue à tous ceux et celles qui aimeraient y assister.

Eugénie FERRÉ



Agents d'immeubles

À vendre

223, rue Kitson, belle maison à trois chambres à coucher, plus un foyer, salle de jeux, 2 salles de bains, garage. Près de l'école Précieux-Sang. Faites-moi une offre. Composez Ducharme Agenciers au 256-4311 ou Beth au 256-3968.

À VENDRE Niakwa Park

Bungalow à deux chambres à coucher avec grand salon et salle à manger. Le foyer en «Tyndallstone» ajoute à la beauté. Sous-sol développé. C'est presque comme vivre dans un parc. Appelez Michelle à Adrian Stevens Realty 237-8844 ou 775-5966.

Lots: Près de la ville De rivière

Boisé — chênes, ormes
Gaz naturelle,
Égouts avec connection,
Eau chlorée avec connection,
Rue émulsion,
Lumières ornementales,
Téléphone — électricité
Certificat d'arpenteur.
Agent d'immeuble
Paul Gagnon 1-883-2434



Gagnants du trophée Custom Feed Lot Cleaning (2e épreuve) Georges Puntou (fait la présentation), George Jobin, Victor Chappellaz, Dolorès Oliviero, Jérôme Oliviero.



Gagnants du trophée Caisse populaire et Coopérative de Notre-Dame: (3e épreuve) René Hébert (fait la présentation), Eddy Van Cawenberghe, Gerry DeBlonde, Elaine Van Cawenberghe, Joyce DeBlonde, Alfred Thérault (fait la présentation).



L'équipe qui a gagné le trophée Delaquis Motors pour la première épreuve: David Drummond, Christine Van de Kerckhove, Ronald Delaquis (fait la présentation), Morley Sundell, Laurie DePape.

La Broquerie

Gaëtan Lefebvre succède au Père Clavet

Le Père Clavet quitte La Broquerie.

Il en a fait l'annonce aux deux messes dimanche 14. Il retourne à Montréal en congé d'étude et de ressourcement. Arrivé en 1979, il a été curé de La Broquerie tandis que des confrères Clercs de Saint-Viateur se sont succédé comme vicaires affectés aux missions de Marchand, Saint-Labre et Woodridge.

C'est d'ailleurs le vicaire actuel, le Père Gaëtan Lefebvre, qui lui succédera comme curé. Il aura comme assistants le Frère Jean Gariépy, qui est présentement en stage chez nous et le Frère Camille Légal qui complète deux années en études bilinguës. Il avait eu une longue carrière dans enseignement et en administration scolaire.

Chez le Père Clavet, l'humour et l'humour vont de paire. Un homme attachant qui se prend pour qu'il est, un homme grégaire qui aime se sentir entouré et aimé, un homme qui aime rire, chanter et fêter. Il laissera un gros vide.

Le Père Clavet célébrera sa dernière messe à La Broquerie le 19 mai et quittera le lendemain.



Le Père Gérard Clavet aura été le 9e curé de La Broquerie.

Calendrier

Souper bénéfice pour la glace artificielle le 20 avril à l'aréna de La Broquerie. Les billets au prix de 62,50\$ sont disponibles auprès des membres du comité de l'aréna.

Une nouvelle approche de la Chambre

Sur les 32 commerçants de La Broquerie, 22 ont répondu à l'invitation de la Chambre de commerce à un souper-réunion le 11 avril.

La réunion avait pour but de planifier les projets de l'année 1985.



**BOISVERT
TRANSMISSION**
1601, chemin Niakwa
Saint-Boniface, Manitoba
Téléphone: 255-2769 Roland ou Robert
Tél: 474-1443 (voiture) JL23684

Il en est ressorti des idées nouvelles, mais aussi une approche nouvelle. Entre autres, l'organisation d'une fin de semaine des commerçants qui viserait à augmenter les ventes tout en récompensant les clients fidèles. Cette idée d'encourager la population à acheter localement est d'ailleurs une préoccupation constante de la Chambre de commerce.

On a aussi évoqué la possibilité d'ouvrir jusqu'à 20h00 les vendredis; la question d'unité et de coopération entre commerçants a été aussi dissuée.

La nouvelle approche? Un souper-réunion le deuxième jeudi de chaque mois pour tous les commerçants pour poursuivre la concertation.

Rino OUELLET

Saint-Jean

Certains craignent la disparition

A l'assemblée annuelle conjointe de la Corporation de développement de Saint-Jean-Baptiste et de la Chambre de commerce de Saint-Jean-Baptiste le 9 avril, les 55 personnes présentes ont entendu des rapports plutôt routiniers.

Du côté Chambre de commerce les activités de la dernière année se sont limitées à l'organisation de jeux, (etc) pour les enfants durant les vacances et à une participation au comité de développement Morris-Saint-Jean-Baptiste.

Pas d'élection par manque de candidats. De fait, les 4 directeurs restant: Lucien Sabourin, Anne Manikel, Louise Daneault et Denis Foidart, devront se trouver trois volontaires pour compléter le bureau de direction.

Le rapport du président Randy Manikel de la Corporation comprenait un post-morem à la fermeture de Superior Bus de Morris et une revue de la planification économique (études et inventaires, etc.)

A l'élection, un seul nouveau directeur, Yves Sabourin. L'orateur invité, Curtis Whyte, conseiller dans ce domaine, a parlé en plus de détails sur le développement économique, sa planification, l'importance d'avoir des propriétaires d'entreprises locales avec du support local, etc.

Une proposition de fusionnement des deux organisations a suscité la seule vraie discussion de la soirée. Avec beaucoup de projets et souvent des directeurs en commun, l'idée semble avoir beaucoup de mérite. Mais certains craignent la disparition de la Chambre de commerce. C'est à revoir une autre année.

Florent BEAUDETTE

Calendrier

21 avril, après la messe de 8h30, à la salle du centenaire de Saint-Jean-Baptiste, déjeuner-communion des Chevaliers de colomb du Conseil Montcalm (et escortes)

28 avril, à 19h30 à l'école, boîte à chansons présentée par les élèves du secondaire de Saint-Jean-Baptiste

I-des-Chênes

Calendrier

Le mardi 23 avril à 20h00 au Centre récréatif: 40e assemblée annuelle de la Caisse populaire

En plus des rapports habituels, il y aura élection de deux membres au conseil d'administration. Des prix d'entrée sont prévus. Un vin-fromage sera servi à l'occasion

Dolorès LAURENDEAU
Lucie DUPUIS

Saint-Adolphe

Calendrier

Le 4e «Grand Marché aux Puces» organisé par le comité de parents de l'École des Petits, aura lieu le 11 mai de 9h30 à 16h00, près du Magasin Général.

Venez passer une journée en famille! Il y aura des films pour les enfants, à partir de 13h30; une vente de pâtisseries, tirage, hot dogs etc. Si vous voulez louer une table, appelez Huguette au 883-2009 ou Suzanne au 883-2407

Saint-Malo

Calendrier

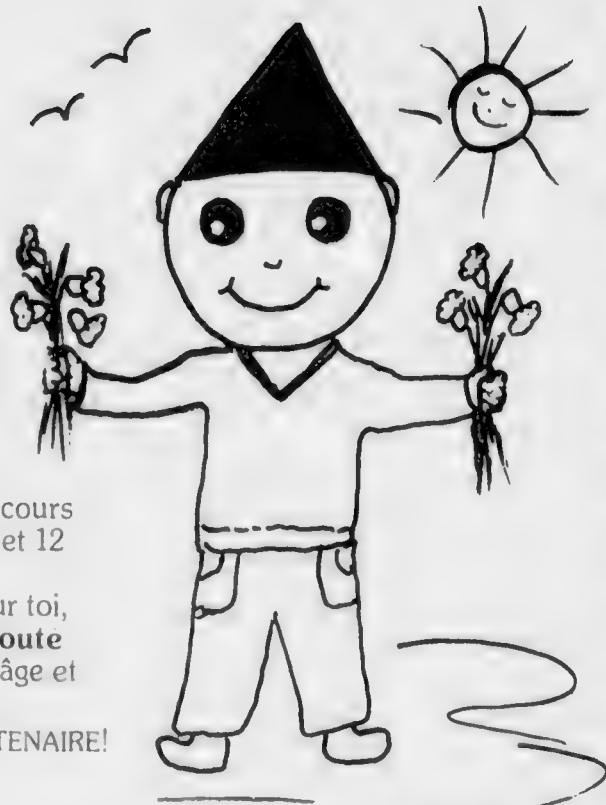
Le dimanche 28 avril à la salle du curling à Otterburne à 14h00, aura lieu la réunion annuelle du comité culturel de la Rivière Rouge. A cette occasion, on rendra hommage à Madeleine Laroche pour ses 2 livres et sa pièce.

La page de BicoLO

Bonjour toi!

Aujourd'hui je te parle de la femme métis au temps de Louis Riel. Amuse-toi et n'oublie pas mon Super-Concours!

Bicolo



SUPER-CONCOURS 100 ans!! Louis Riel

Pour les petits:

Tu fais le casse-tête «La maison de Louis Riel» paru dans les deux derniers numéros de La Liberté.

Pour les plus grands:

Tu écris une lettre ou un

poème sur: «Ce que j'aimerais dire à Louis Riel, aujourd'hui...»

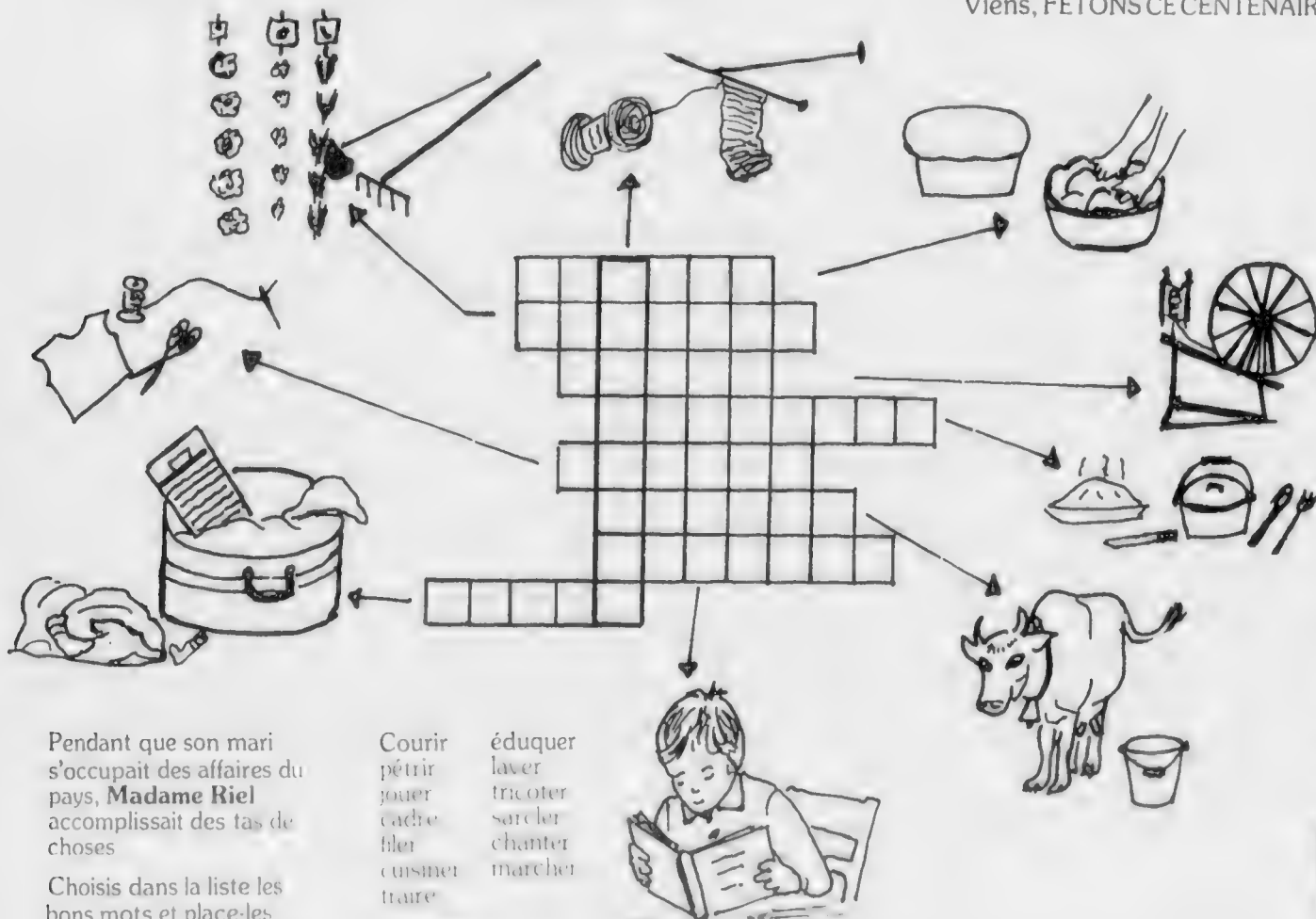
OU BIEN

Tu fais un dessin ou collage du Fort Garry comme au temps de Louis Riel en 1870, avec les soldats, armes, etc.

Pour les détails du concours regarde La Liberté des 5 et 12 avril dernier.

J'ai 100 beaux prix pour toi, des gros et des petits! Ajoute bien ton: nom, adresse, âge et numéro de membre.

Viens, FÊTONS CE CENTENAIRE!



Pendant que son mari s'occupait des affaires du pays, **Madame Riel** accomplissait des tas de choses

Choisis dans la liste les bons mots et place-les dans la grille. Aide-toi des images.

Courir
pétrer
jouer
cadre
filer
cuisiner
traire

éduquer
laver
tricoter
sarcloir
chanter
marcher



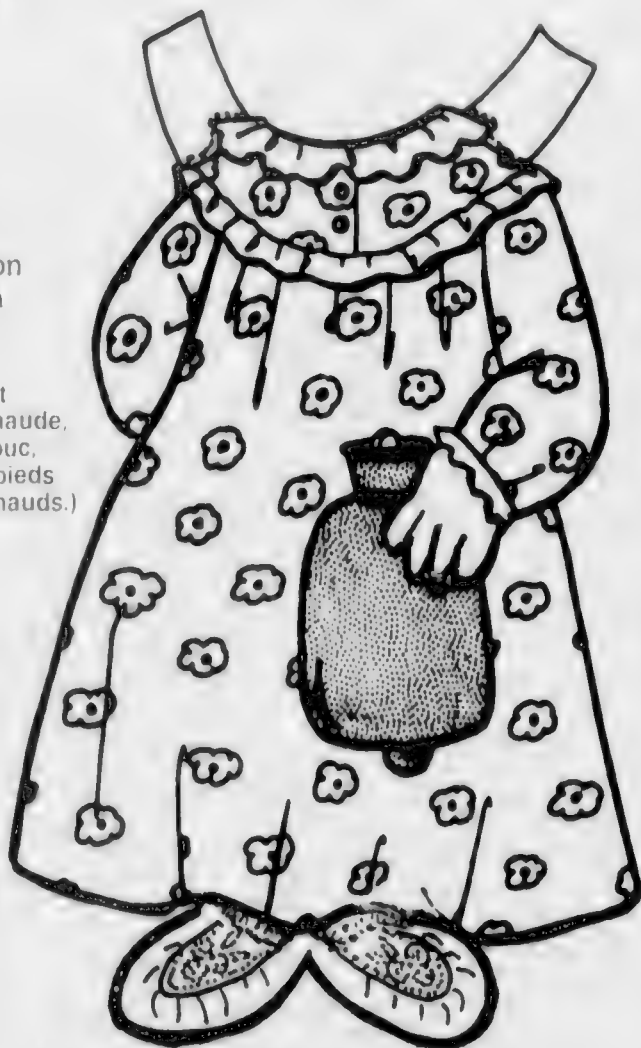
Si tu veux, imagine que cette poupée est **Marguerite Riel**. Colorie-la, ainsi que ses vêtements. Découpe-la et colle-la sur un carton mince. Découpe ses vêtements et amuse-toi à l'habiller.

(En ce temps-là, la femme faisait presque tous ses vêtements).

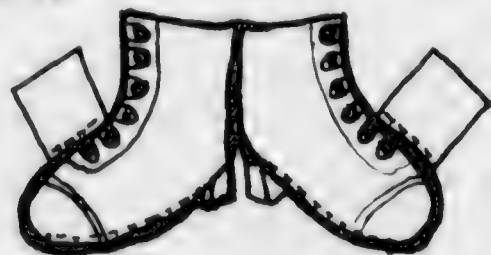
Chemise de nuit
(Le sac d'eau chaude, fait de caoutchouc, était placé aux pieds pour les tenir chauds.)



La robe de maison et le tablier.



Les pantoufles faites de peaux de chevreuil, décorées de fourrure de lapin et de perles.



Bottines boutonnées



Le manteau et le manchon de fourrure



Le chapeau de fourrure

Femmes compétentes

Il y a cent ans, la femme travaillait très fort. Elle préparait toute la nourriture, confectionnait tous les vêtements et s'occupait souvent des animaux de la ferme.

Les femmes indiennes, métis, blanches (françaises, anglaises, écossaises) vivaient en harmonie et se regroupaient pour certains travaux et passaient de bons moments, le soir, à chanter ou danser.

Il n'y avait pas tellement de divertissements en dehors du foyer.



Le châle fait de tissu ou de la laine.

Membre gagnant no 6161
Melanie Kocan 5 ans
C.P. 186 La Broquerie (Manitoba)



La robe des «grandes occasions»



Revenu Canada
Impôt

Revenue Canada
Taxation

peut-on vous aider?

Avez-vous un problème avec votre déclaration d'impôt?

Besoin de conseils?

Une formule ou une brochure?

appelez-nous

À compter du 22 avril au 30 mai, nos agents de renseignements sont

à votre service

de 8h15 à 21h du lundi au vendredi. Composez le numéro 949-6188 sans frais 1-800-282-8079 du bureau de district de Winnipeg

Les heures prolongées ne s'appliquent qu'au service téléphonique.

Le comptoir de renseignements est ouvert de 8h15 à 17h du lundi au vendredi

Canada

La LIBERTÉ
7000
237-4823

**Un service
graphique
pour les
gens
d'affaires**

**qui
apprécient
les bonnes
affaires**

CBWFT RECHERCHE

**2 jeunes garçons
francophones de 6 à 10 ans**

pour participer à une émission dramatique télévisée qui sera enregistrée les deuxième et troisième semaines d'août 1985.

Les candidats doivent faire parvenir leur demande **avant le 10 mai 1985** à:

Donald Hélu
CBWFT
C.P. 160
Winnipeg (Manitoba)
R3C 2H1
Tél.: 786-0493

(et joindre une photo de préférence)

ON CHERCHE

**des opérateur(trice)s
de machine à coudre**

avec expérience

Un manufacturier de vêtements d'extérieur est à la recherche de personnes pour toutes ses opérations. Excellentes conditions de travail. Possibilités maximales de gagner un bon revenu

Faites votre demande en personne chez:

CANADIAN SPORTSWEAR
70, rue Albert
Rez-de-chaussée

St-Léon

Le comité espère

Un intérêt assez fort pour la culture existe encore chez nous. En effet, une trentaine de personnes assistaient à l'assemblée annuelle du comité culturel local le 14 avril.

En marge du 100e anniversaire de la mort de Louis Riel, le comité désiré monter et présenter une pièce de théâtre à l'automne. Il y a quelques problèmes majeurs, mais on espère les surmonter.

Dans le bilan des activités de l'année écoulée, long de 22 sujets, on remarque une soirée de théâtre avec artistes locaux, la fête de la Saint-Jean Baptiste, un camp d'été pour les jeunes, des cours de leadership, etc.

Une personne de marque assistait à cette réunion, Maria Chaput-Arbez, directrice du Ccfm, accompagnée de son mari-chauffeur, Robert Arbez.

Aussi, après avoir vu l'exposition artisanale dans la salle, elle invita les artisans à exposer leurs œuvres au Ccfm pour faire valoir leurs talents et pour intéresser les touristes toujours avides de choses faites « dans le coin ».

Deux des membres du l'exécutif étant à la fin de leur mandat. Edith Rondeau et Carmelle Bouvier, l'assemblée a élu Lise Mulaire Rémi-lard et Carole Rondeau pour trois ans. Elles se joignent à Robert Grenier, président, Odile Martel, vice-présidente, Marie C. Labossière, secrétaire, Denis Caillier trésorier et Claude Poirion.

Par ailleurs, ramons le sujet d'exposition. Le petit Roland Comte de la 2e année a remporté le 1er prix de son niveau à Brandon samedi dernier; donc un prix provincial. « Le cylindre à air » était le nom de son projet. Roland est le fils de Gilbert et Estelle.

Aussi, Nadine Geirnaert de la 6e année, fille de Tony et Doreen, a remporté le 3e prix de son niveau. C'est la 3e année que l'école de Saint-Léon participe à expo-science, qui implique l'élève très sérieusement en lui permettant d'approfondir son sujet afin d'être capable de le présenter.

Marie C. LABOSSIÈRE

Le Centre culturel franco-manitobain est à la recherche d'un(e)

Coordonnateur(trice) de spectacles

Sous la direction du Directeur général, le coordonnateur(trice) de spectacles sera responsable:

1. de la planification et de l'organisation des spectacles et des fêtes communautaires;
2. de travailler avec les artistes afin d'organiser des spectacles;
3. de travailler étroitement et en collaboration avec les écoles, les comités culturels et la communauté;
4. de coordonner tous les spectacles et les fêtes présentés par le Ccfm.

Expérience pertinente requise

1. capacités organisationnelles;
2. connaissances du milieu franco-manitobain et de ses activités culturelles;
3. connaissances des artistes franco-manitobains;
4. personne dynamique sachant communiquer facilement;
5. capacité de travailler en équipe et avec des bénévoles;
6. capacité de parler et d'écrire correctement le français et l'anglais.

Entrée en fonction — possibilité pour le 1er juin.

Faites parvenir votre curriculum vitae avant le 27 avril 1985 à:

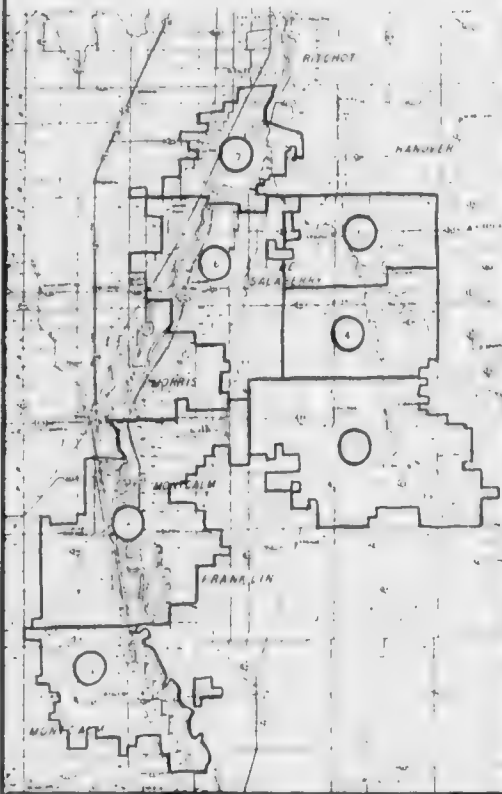
Le Directeur général
Le Centre culturel franco-manitobain
340, boulevard Provencher
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 0G7

AVIS

DIVISION SCOLAIRE DE LA RIVIÈRE-ROUGE NO 17 RÈGLEMENT NO 6/85

Est un règlement pour changer les frontières existantes des quartiers et diminuer le nombre de quartiers dans la Division scolaire et est conforme à la Section 57 (1) à (6) de la loi sur les écoles publiques et tracées sur la carte ci-après. Pour de plus amples renseignements, veuillez vous adresser à:

Division scolaire de la Rivière-Rouge no. 17
C.P. 219
Saint-Pierre-Jolys (Manitoba)
ROA 1V0
Téléphone: 433-7815



OFFRE D'EMPLOI

La Fédération des caisses populaires du Manitoba Inc. est à la recherche d'un

Adjoint au directeur du crédit

Fonctions

- Assiste le directeur du crédit à:
- l'analyse et à la ratification d'emprunts commerciaux et agricoles;
 - fournir un service de consultation auprès des caisses populaires;
 - l'analyse et au suivi des portefeuilles de crédit des caisses populaires;
 - développer et mettre en place des systèmes, procédures et politiques de crédit dans les caisses populaires.

Exigences

- une bonne connaissance du crédit appuyé de 5 années d'expérience minimum dans une institution financière;
- de l'initiative et un bon sens du travail en équipe;
- une bonne connaissance des deux langues officielles.

Traitement

Selon les qualifications et l'expérience

Entrée en fonction

Le plus tôt possible

Toute personne intéressée est priée de poser sa candidature avant le 3 mai 1985 en faisant parvenir son curriculum vitae, avec la mention **Personnel et Confidentiel** au

Directeur du crédit
La Fédération des caisses populaires du Manitoba Inc.
C.P. 68
390F, boulevard Provencher
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 3B4



APPEL D'OFFRES

LES SOUMISSIONS CACHETEES visant les projets ou services énumérés ci-après, adressées à l'Administrateur régional des services financiers et administratifs, district du Manitoba, Travaux publics Canada, 201-269, rue Main, Winnipeg (Manitoba) R3C 1B2, seront reçues jusqu'à 11h30, (heure centrale avancée) à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du Bureau de distribution des plans à l'adresse susmentionnée, numéro de téléphone 949-2372, ou aux adresses suivantes: pièce 200, 9925-109e Rue, Edmonton (Alberta); pièce 632, 220-4e Avenue S.-E., Calgary (Alberta); 2221, Hanselman Court, Saskatoon (Saskatchewan); 1110 édifice Motherwell, 1901, avenue Victoria, Regina (Saskatchewan) sur versement aux dépôts exigibles.

PROJET

No. 038475 — pour AFFAIRES INDIENNES ET DU NORD CANADA
Bloodvein (Manitoba)
Résidences du complexe scolaire
On peut aussi consulter les documents de soumission au bureau de l'association des constructeurs à Edmonton et Calgary (Alberta); à Regina et Saskatoon (Saskatchewan); à Winnipeg et Brandon (Manitoba).

Date limite: le vendredi 10 mai 1985
Dépôt: 50\$

BUREAU DEPOSITAIRE DES SOUMISSIONS
Les sous-traitants pour travaux d'électricité et de mécanique doivent présenter leur soumission par l'entremise du Bureau dépositaire des soumissions, 290, rue Burnell, Winnipeg (Manitoba) au plus tard à 10h, le mercredi 8 mai 1985 conformément aux dispositions du document intitulé Règles normatives concernant les pratiques des bureaux de dépôt de soumissions (pour les projets de construction d'immeubles du gouvernement fédéral).

INSTRUCTIONS

Le dépôt afférent aux plans et devis doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada. Il sera remboursé sur retour des documents en bon état dans le mois qui suivra le jour de l'ouverture des soumissions. Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Canada



APPEL D'OFFRES

LES SOUMISSIONS CACHETEES visant les projets ou services énumérés ci-après, adressées à l'Administrateur régional des services financiers et administratifs, district du Manitoba, Travaux publics Canada, 201-269, rue Main, Winnipeg (Manitoba) R3C 1B2, seront reçues jusqu'à 11h30, (heure centrale avancée) à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du Bureau de distribution des plans à l'adresse susmentionnée, numéro de téléphone 949-2372, ou aux adresses suivantes: pièce 200, 9925-109e Rue, Edmonton (Alberta); pièce 632, 220-4e Avenue S.-E., Calgary (Alberta); 2221, Hanselman Court, Saskatoon (Saskatchewan); 1110 édifice Motherwell, 1901, avenue Victoria, Regina (Saskatchewan) sur versement aux dépôts exigibles.

PROJET

No. 037459 — pour GENDARMERIE ROYALE DU CANADA
Manitou (Manitoba)
Détachement de la GRC
On peut aussi consulter les documents de soumission au bureau de l'association des constructeurs à Edmonton et Calgary (Alberta); à Regina et Saskatoon (Saskatchewan); à Winnipeg et Brandon (Manitoba).

Date limite: le jeudi 16 mai 1985
Dépôt: 100,00\$

BUREAU DEPOSITAIRE DES SOUMISSIONS
Les sous-traitants pour travaux d'électricité et de mécanique doivent présenter leur soumission par l'entremise du Bureau dépositaire des soumissions, 290, rue Burnell, Winnipeg (Manitoba) au plus tard à 10h, le mardi 14 mai 1985 conformément aux dispositions du document intitulé Règles normatives concernant les pratiques des bureaux de dépôt de soumissions (pour les projets de construction d'immeubles du gouvernement fédéral).

INSTRUCTIONS

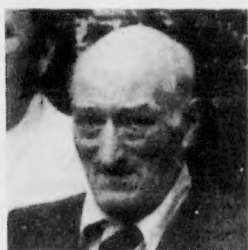
Le dépôt afférent aux plans et devis doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada. Il sera remboursé sur retour des documents en bon état dans le mois qui suivra le jour de l'ouverture des soumissions. Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Canada

Abonnez-vous à
La LIBERTÉ
237-4823

Canada

Nécrologie



Orien Couture

Paisiblement, à l'hôpital Saint-Boniface, le 18 mars 1985, Orien alla trouver le Seigneur après une longue maladie. Agé de 69 ans, Orien était époux de Marie Couture (Hamoline) de 52 Frederick à Saint-Vital.

Il laisse dans le deuil 4 fils, Louis de Winnipeg, Paul et Marilyn Badke de Transcona, Daniel et Diane d'Edmonton en Alberta, Raymond et Pat Stallow d'Eden au Manitoba; 2 filles, Jeannette et son époux Larry Kaludjer d'Edson en Alberta et Yvette à la maison; et 11 petits-enfants.

Orien, l'aîné d'une famille de douze, fut précédé par 2 sœurs, Thérèse et Agathe, en bas âge; un frère Gaston le 27 avril 1945 mort à la guerre; sa mère le 5 juillet 1945; son père le 3 mars 1965; un beau-frère Auguste Nadeau le 27 décembre 1972 à North Hollywood en fornie; sa sœur Laure (Nadeau) le 22 mai 1974 à North Hollywood en Californie; son beau-frère Marcel La Fleur le 7 mars 1978; son frère Ubald le 11 juin 1978 et sa sœur Marie-Claire (Bérubé) le 3 janvier 1979 à Meadow Lake en Saskatchewan. Il laisse aussi dans le deuil 2 frères, Simon et Armande de Saint-Boniface et Evariste et Angèle de Saint-Martin au Québec; 3 sœurs, Germaine La Fleur de Saint-Vital, Suzanne et Jean Lafrenière et Rita et Adelin Ryckenboer de Saint-Boniface; trois belles-sœurs, Irène Couture de Saint-Boniface, Margaret et Wally Haslund de Winnipeg et Malvina en Colombie Britannique; deux beaux-frères, Fernand Bérubé de Meadow Lake en Saskatchewan et Armand et Cécile Hamoline, ainsi que de nombreux neveux et nièces.

Orien naquit à Coaticooke au Québec le 29 mai 1915. Ses parents vinrent s'établir sur un «homestead» à Meyronne, Saskatchewan en 1917 ou il demeura, travaillant la terre jusqu'en 1960. Il est venu s'établir à Winnipeg où il a travaillé dans la construction.

Les prières ont été récitées le 20 mars à 19h00 en l'église Saint-Eugène à Saint-Vital où M. l'abbé Albert Fréchette et le père Antonio Lacelle, o.m.i., ont concélébré la messe de la Résurrection à 10h00 le jeudi 21 mars. Jean Lafrenière (beau-frère) a lu l'épître en français et Adelin Ryckenboer (beau-frère) l'a lue en anglais. L'inhumation a suivi au cimetière Green Acres Memorial Gardens.

Les porteurs étaient 6 neveux: Oscar Bérubé (Meadow Lake en Saskatchewan), Gilles La Fleur, Bernard Couture, Roger Ryckenboer, Léo Lafrenière et Normand Couture.

Les familles désirent remercier le personnel des secteurs 5E et 6E de l'hôpital général Saint-Boniface, le Home Care et les gardes-malades VON. Un merci spécial à Sr Margaret Sewell et les aumôniers ainsi qu'aux Drs K. Coates, B. Weinerman, G. Mehta, et D. Chimil.

Merci aussi à tous nos parents et amis pour les messages de sympathie, les offrandes de messe, les fleurs et leur assistance aux funérailles. Merci à l'abbé A. Fréchette et le père A. Lacelle, aux lecteurs, aux porteurs, à l'organiste Sr Agathe Dorge, à Joanne la directrice de la chorale, et aux membres de la chorale, et aux membres de la chorale. Merci, aussi, aux dames qui ont contribué à préparer le délicieux goûter. La direction des funérailles confiée au salon

mortuaire Desjardins. Merci pour leur délicatesse à l'égard de la famille éprouvée.

Les amis qui le désirent pourront faire des dons à la Société canadienne du cancer au 202-777, avenue Portage à Winnipeg.

«Je vous laisse la paix, je vous donne ma paix. Ne soyez pas dans la peine.»

Soeur Marie-Léa Robert

Soeur Marie-Léa Robert, née le 4 décembre 1900 à Letellier au Manitoba, est décédée à Ponteix en Saskatchewan, le 18 mars 1985.

Les funérailles eurent lieu en l'église de Notre-Dame d'Auvergne à Ponteix, le 20

mars à 14h30. La concélébration fut présidée par Mgr Noël Delaquis, évêque de Gravelbourg, et fut suivie de l'inhumation au cimetière de la paroisse de Ponteix.

Peu avant trois heures le Maître de la Vie rappelait à Lui Soeur Marie-Léa. Elle était dans sa quatre-vingt cinquième année d'âge et sa soixantième année de profession religieuse.

Lui survivent une sœur Florence, Soeur Aurélie de Jésus, Adoratrice du Précieux-Sang Saint-Boniface, une belle sœur; Mme Yvonne Robert, cinq neveux, leurs épouses et enfants, et un grand nombre de cousins et cousines.

Soeur Marie-Léa, demeurez dans la Joie du Seigneur!

ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE ST-PIERRE

INSCRIPTION maternelle française 85-86

L'école Saint-Pierre accepte dès maintenant l'inscription à la maternelle pour les enfants qui auront 5 ans avant le 1er janvier 1986.

Vous pouvez le faire soit par téléphone en signalant 433-7706 ou en venant au bureau.

La Division scolaire de la Rivière-Seine No 14 cherche un(e) directeur(trice)

à temps partiel pour l'école de La Salle pendant l'année scolaire 1985-86.

Cette école est une école avec programme anglais de M à 4 avec un effectif de 43 élèves et un personnel enseignant de 2,5.

Les candidats(es) qui détiennent le B. Ed., au moins, et qui possèdent de l'expérience pédagogique et administrative dans une école avec classes combinées auront la préférence.

La connaissance du français sera un avantage.

Les demandes devront parvenir, d'ici le lundi 22 avril, au:

Directeur général suppléant
Division scolaire de la Rivière-Seine
No 14
C.P. 160
Sainte-Anne (Manitoba)
R0A 1R0



Royal Canadian Gendarmerie royale
Mounted Police du Canada

APPEL D'OFFRES GARDES DE SÉCURITÉ DE LA G.R.C. (LES-SE-03)

La GRC est à la recherche de personnes responsables pour remplir des postes de garde et contrôler accès à certaines propriétés désignées dans la région d'Ottawa. Les applicants gagnants seront engagé comme gendarme spécial pour un terme initial officielles et services militaire antérieur ou expérience dans le travail policier sont nettement des atouts.

- Citoyen canadien
- Entre 19 et 50 ans
- Compétence dans une des langues officielles
- Éducation-niveau secondaire est préférable
- Rencontrer les normes médicales
- Dentaires et physiques
- Permis de conduire
- Valable
- Salaire minimum initial 24,808\$ prime annuelle
- Plan de pension
- Profits médicaux et dentaires
- Uniformes
- Formation 8-10
- Semaines à l'Académie de la GRC (Régina)
- Sécurité d'emploi

POUR PLUS DE DÉTAILS, ADRESSEZ-VOUS À OFFICIER RESPONSABLE DU PERSONNEL ET AFFECTATIONS

Division «D»
Gendarmerie Royale du Canada
1091, avenue Portage
Winnipeg (Manitoba)
R3C 3K2
(204) 949-5439

Canada



National
Defence

Défense
nationale

AVIS AU PUBLIC CHAMPS DE TIR DE SHILO

Jusqu'à avis contraire, il y aura des exercices de tir de jour et de nuit aux champs de tir de Shilo.

Les champs de tir sont des propriétés du MDN qui se trouvent à environ 32 km au sud-est de Brandon et au nord de la rivière Assiniboine dans les townships 7, 8 et 9 du 14e rang à l'ouest du méridien origine, dans les townships 8, 9 et 10 des 15e et 16e rangs à l'ouest du méridien origine, et dans les townships 9 et 10 du 17e rang à l'ouest du méridien origine dans la province du Manitoba. Au besoin, on peut se procurer la description détaillée de la propriété de Shilo en s'adressant au chef du Génie construction de la Base des Forces canadiennes Shilo.

Toutes les limites, voies d'accès, routes et pistes des champs de tir sont clairement marquées et des affiches indiquent qu'il est interdit de pénétrer sur le terrain et que la chasse n'est permise qu'avec l'autorisation expresse du commandant de la base. On peut se procurer cette autorisation en faisant la demande à la section des opérations, au bâtiment L50 de la BFC Shilo.

MUNITIONS ET EXPLOSIFS ÉGARÉS

Les bombes, grenades, obus et autres engins explosifs analogues constituent un danger. Évitez de les ramasser ou de les garder en souvenir. Si vous avez trouvé ou si vous avez en possession un engin que vous croyez explosif, veuillez avertir la police de votre localité, qui prendra les mesures nécessaires.

Il est formellement interdit aux personnes non autorisées de pénétrer dans ce secteur.

PAR ORDRE

Sous-ministre
Ministère de la Défense nationale

OTTAWA, CANADA
17630-77

Canada



Transport
Canada
Air

Transports
Canada
Air

APPEL D'OFFRES

LES SOUMISSIONS CACHETÉES portant sur les projets ci-dessous seront reçues jusqu'à 14 h, heure de Winnipeg, le jour de la date limite. Les soumissions devront porter le titre et le numéro du projet et être envoyées au Surintendant régional, Gestion du matériel, C.P. 8550, 15e étage, 333, rue Main, Winnipeg (Manitoba), R3C 0P6. On peut se procurer les documents contractuels en envoyant le dépôt à l'adresse ci-dessus.

PROJET 2352-84-107
DOSSIER K-4574

Description des travaux: Remplacement du réseau actuel de distribution de carburant par des réservoirs individuels à chaque édifice de Transports Canada, au complexe de lotissement urbain de Transports Canada situé à Baker Lake (T.N.-O.).

Date limite: le vendredi 16 avril 1985. À 14 h, HEURE LOCALE

Dépôt: Chèque ou mandat-poste de 25\$ payable à l'ordre du Receveur général du Canada.

Les documents contractuels peuvent être consultés aux Associations de constructeurs à Winnipeg (Manitoba), Edmonton (Alberta) et Hay River (T.N.-O.).

INSTRUCTIONS

La garantie versée pour les plans et les stipulations du contrat doit l'être sous forme de chèque bancaire tiré à l'ordre du Receveur général du Canada; elle sera remboursée sur remise des documents, en bon état, dans le mois qui suit l'ouverture des soumissions.

Chaque soumission doit être présentée sur les formules fournies par le Ministère et doit être accompagnée du dépôt de garantie indiqué dans les documents contractuels.

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Pour tout renseignement d'ordre technique: appeler le (204) 949-3811.

Pour tout renseignement concernant l'appel d'offres, appeler le (204) 949-4329.

Canada

La Division scolaire de la Rivière-Seine No 14

cherche un(e)

directeur(trice)

à demi-temps pour l'école LaVérendrye située à Woodridge, pendant l'année scolaire 1985-86.

Cette école est une école avec programme anglais de 1 à 9 avec un effectif de 62 élèves et un personnel enseignant de 5.

Les candidats(es) qui détiennent le B. Ed., au moins, et qui possèdent de l'expérience pédagogique et administrative dans une école avec classes combinées auront la préférence.

La connaissance du français sera un avantage.

Les demandes devront parvenir, d'ici le lundi 22 avril, au:

Directeur général suppléant
Division scolaire de la Rivière-Seine
No 14
C.P. 160
Sainte-Anne (Manitoba)
R0A 1R0



Travaux publics
Canada

Public Works
Canada

APPEL D'OFFRES

LES SOUMISSIONS CACHETÉES, portant sur les projets énumérés ci-après, adressées au chef, Politique et administration des contrats, Travaux publics Canada, 109e rue, pièce 200, Edmonton (Alberta) T5K 2J8, téléphone (403) 420-3213, seront reçues jusqu'à 11 h 30, heure avancée des Rocheuses, à la date limite indiquée. On peut se procurer les documents de soumission aux bureaux ministériels énumérés, sur versement du dépôt exigé.

PROJET

No. 360082 — pour SERVICE CORRECTIONNEL DU CANADA
Bowden (Alberta)
Établissement Bowden
Immeuble R-3

Nota: Il y aura une séance d'information à 10 h (heure normale des Rocheuses) le 15 avril 1985 à l'établissement Bowden. Pour cause de sécurité, il s'agira de la seule occasion où l'on pourra se rendre sur les lieux avant la date limite de présentation des soumissions. Pour plus de renseignements sur cette séance, prière d'appeler D. Tufford au (403) 227-6024.

Date limite: le 2 mai 1985
Dépôt: 250,00\$

On peut se procurer les documents de soumission aux endroits suivants: 9925, 109e rue, 2e étage, pièce 200, Edmonton (Alberta); édifice Harry Hays, pièce 632, 220, 4e avenue s.-e., Calgary (Alberta); édifice Motherwell, pièce 1100, 1901, avenue Victoria, Régina (Saskatchewan); 221, Hanselman court, Saskatoon (Saskatchewan); édifice Fédéral, pièce 201, 269, rue Main, Winnipeg (Manitoba). On peut examiner les documents de soumission aux bureaux de l'Association des constructeurs d'Edmonton, Calgary, Lethbridge et Red Deer (Alberta), Winnipeg (Manitoba) et Régina et Saskatoon (Saskatchewan).

BUREAU DÉPOSITAIRE DES SOUMISSIONS: Les sous-traitants pour les travaux d'électricité et de mécanique doivent présenter leurs soumissions par l'entremise du bureau dépositaire des soumissions du bureau de l'Association des constructeurs situé au 205-78-3, 50e avenue, Red Deer (Alberta), au plus tard à 14 h, heure avancée des Rocheuses, le lundi 29 avril 1985, conformément aux dispositions du document intitulé: «Règles normatives concernant les pratiques des bureaux de dépôt de soumissions (pour les projets de construction d'immeubles du gouvernement fédéral)», daté du 7 août 1981.

Pour tous autres renseignements, s'adresser à:

P.H. Erkkila
Directeur adjoint de projet
Tél.: (403) 420-3164

INSTRUCTIONS

Le dépôt afférent aux plans et devis doit être établi à l'ordre du Receveur général du Canada. Il sera remboursé sur remise des documents en bon état dans le mois qui suit l'ouverture des soumissions.

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Canada

Des foules records pour les Outlaws

4e championnat d'affilée pour les Outlaws!

L'équipe senior des Outlaws sortit victorieuse contre Foxwarren, d'une série qui alla jusqu'au bout dans la division D provincial de la MAHA.

Saint-Lazare emporta la dernière partie de cinq, au compte de 7 à 3, sur la glace des perdants. Des foules records assistaient à tous les parties, dont 1531 supporters à la dernière partie.

COMMISSION SCOLAIRE TRANSCONA-SPRINGFIELD

recherche

professeur d'immersion

1ère année (plein temps) pour école rurale (Dugald). Entrée en fonction: 28 août 1985.

Prière d'adresser curriculum vitae au **Bureau central**, 760, av. Kildare est Transcona (Manitoba) R2C 3Z4



OCCASION D'AFFAIRES POSTE D'ESSENCE (Gas Bar)

La chance vous est offerte de vous joindre à une équipe gagnante. L'expansion rapide de Petro-Canada a créé cette ouverture alléchante pour une personne intéressée à administrer un poste d'essence situé à Winnipeg, Manitoba.

Une expérience dans une industrie de services serait souhaitable, mais les principales qualifications sont l'esprit d'initiative, l'enthousiasme et le désir marqué de faire partie d'une équipe gagnante. On exigera aussi un léger investissement.

En retour de votre engagement, Petro-Canada vous offre la chance de bénéficier d'une activité marketing exceptionnelle, comprenant publicité, promotion des ventes et merchandising.

Si vous répondez à notre description, nous aimerions faire votre connaissance. Prière d'écrire à

Graham Penny
Petro-Canada
203, 1661 avenue Portage
Winnipeg, Manitoba
H3J 3T7

Paul Deschambault est grand chevalier



Debout: (g à d) — Larry Haney, Robert Lindsay (entraîneur), Benoît Décorby (gérant), Carl Haney, Troy Décorby, Louis Dupont, David Haney, Carl Lepine, Martin Dupont, Jacques Fouillard, Gilles Chartier, John Dupont (entraîneur). À genoux: Allan Rittale, René Lemoine, Brent Cuthill, Normand Chartier, Jacques Guay Jr., Daniel Lemoine, Raymond Dupont et Sheldon Fleury (photo: Russel Banner)

Il y a un nouvel exécutif du conseil 5047 des Chevaliers de colombe.

Aux élections de la réunion des chevaliers, le 11 avril, furent élus: grand chevalier, Paul Deschambault; député grand-chevalier, Venance Deschambault; chancelier, Alexandre Fouillard; cérémonière, Francis Simard; secrétaire-archiviste, Mathieu Deschambault; trésorier, Guy Huberdeau; avocat, Léon Dupont; garde-internes, Nicolas Huberdeau et Alfred Simard; garde-externe, Roland Huberdeau; syndic, Arthur Fenez (3 ans) ainsi que conférencier.

Annette et Omer CHARTIER

Calendrier

Lundi 22 avril: Comité culturel au sous-sol de l'église à 20h30.

Lorette

Une grande

Comme vous le savez, le club des Bleds d'Or bouge toujours. Il organise plusieurs projets pour accumuler des fonds.

Depuis quelques temps, les membres préparent une grande vente de pâtisserie et de bricolage, qui se tiendra au centre, 498, chemin Dawson, vendredi 10 mai de 9 h à 18 h.

Tentez votre chance au tirage des billets pour deux couvre-lits faits à la main et aussi 2 gâteaux. Il y aura aussi un bon choix de linge pour poupée-Cabbage Patch et bien d'autres articles.

Lilliane LANSARD

Aubigny

Calendrier

Il y aura une partie de cartes le dimanche 21 avril à 14h00 à la salle Normandin. Le souper sera servi, après quoi il y aura le bingo.

Un concert Western aura lieu le jeudi 25 avril à 20h00 à la salle Normandin. Les billets sont en vente à la Caisse populaire d'Aubigny pour 5,00\$. Les billets seront aussi en vente à la porte le soir du concert pour 6,00\$.

Nos excuses

Au sujet du 22e congrès annuel de la Ligue féminine catholique du Manitoba qui aura lieu samedi 4 mai à Lorette, une erreur s'est glissée dans l'annonce parue le 29 mars. C'est Bernadette Grégoire (et non Poirier) de Lorette qui sera modératrice du panel au programme.

Hélène BLAIS
comité de presse

Approvisionnement et Services Canada
Corporation de disposition des biens de la Couronne

Supply and Services Canada
Crown Assets Disposal Corporation

SURPLUS DU GOUVERNEMENT

VENTE PUBLIQUE

- Automobiles
- Familiales
- Camions légers
- Fourgonnettes

Inspection et vente
Mercredi le 24 avril, 1985 12h00 à 20h00
Jeudi le 25 avril, 1985 09h00 à 16h00

Date de clôture
Les offres seront reçues sur les lieux jusqu'à 16h00, jeudi le 25 avril, 1985, date de clôture.
Les formulaires d'offre d'achat et les conditions de vente seront disponibles sur les lieux.

Lieu de la vente
APPROVISIONNEMENTS ET SERVICES CANADA
100, rue Otter
Winnipeg (Manitoba)
(204) 949-3295

Ministre des Approvisionnements et Services
Minister of Supply and Services

Canada

Les écoles catholiques de Régina sont à la recherche d'un(e) **DIRECTEUR(TRICE)** pour une école de langue française désignée de type «A»

Nous invitons des demandes d'emploi pour le poste de directeur(trice) de l'école Monseigneur de Laval commençant au début de l'année scolaire 1985-86. L'école offre l'instruction en français dans tous les sujets, sauf l'anglais, de la maternelle à la huitième année.

Les candidat(e)s devront avoir une connaissance des objectifs de l'éducation catholique et de l'instruction en français, et être fermement engagé(e)s à atteindre ces objectifs.

Prière de faire votre demande par écrit avant le 30 avril 1985, spécifiant vos qualifications et votre expérience, en incluant des références, au:

Bureau du personnel
Ecoles catholiques de Régina
2160, rue Cameron
Régina (Saskatchewan)
S4T 2V6

Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter le directeur général de l'Instruction élémentaire au (306) 757-4040.

Parcs Canada
Parks Canada

APPEL D'OFFRES

Contrat No RM010850

Parc national Riding Mountain

Le travail consiste à remplir les fonctions de concierge et de préposé du dortoir pour groupes au camp Manito.

Des soumissions cachetées et indiquant leur contenu, doivent être adressées au:

Directeur
Parc national Riding Mountain
Wasagaming (Manitoba)
R0J 2H0

Elles seront acceptées jusqu'à:
15h00, le lundi 26 avril 1985
Téléphone: (204) 848-2811

On peut détenir et examiner les documents contractuels à l'adresse ci-dessus.

Le ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Canada

Travaux publics Canada
Public Works Canada

Invitation
Qualification préliminaire

Les personnes qui souhaitent se porter candidat(e)s pour mener à bien une inspection et des réparations sous l'eau aux

TRAVAUX PUBLICS CANADA
Slip de carénage
Selkirk (Manitoba)

sont priées de se présenter à la salle du conseil du 2e étage, immeuble Fédéral, 269, rue Main, Winnipeg (Manitoba) le 24 avril 1985 entre 13 h et 15 h heure normale aux fins de passer un examen de qualification préliminaire.

Pour ce qui est de l'exécution des réparations et la conduite de l'inspection, seules les personnes qui seront reçues à l'examen susmentionné seront censées être admissibles et pourront, par conséquent, obtenir la possibilité de présenter ultérieurement des soumissions concernant les travaux à exécuter en 1985.

Pour obtenir de plus amples détails, les intéressé(e)s sont prié(e)s de contacter R. Zaborniak au (204) 949-3143.

Canada

LE COLLÈGE UNIVERSITAIRE DE SAINT-BONIFACE

fait appel de candidatures pour un poste de:

CHARGÉ DE COURS

EXIGENCES:
Brevet d'enseignement de la province du Manitoba, expérience dans l'enseignement des mathématiques à l'élémentaire.

TÂCHES:
Cours de didactique des mathématiques à l'élémentaire. Il s'agit de 3 heures d'enseignement par semaine pour un semestre (1/6 de tâche).

Le cours s'offrira après 16 heures au rythme d'une heure et demi chacun.

RÉMUNÉRATION:
Classification et salaire selon la convention collective.

ENTRÉE EN FONCTION:
Le 1er septembre 1985

Conformément aux exigences relatives à l'immigration du Canada.

Les candidats ou candidates intéressé(e)s doivent faire parvenir leur curriculum vitae complet avant le **17 mai 1985** à:

Fernand Marion
Doyen de la Faculté d'éducation
Collège universitaire de Saint-Boniface
200, avenue de la Cathédrale
Winnipeg (Manitoba) R2H 0H7

CUS

East-Man, ça vous dit quelque chose?

Steinbach et Beauséjour ont tout eu! Alors ça nous donne rien de rester membre. Ou: East-Man s'occupe toujours du nord de la région. Jamais du sud. Enfin, notre municipalité n'a pas les mêmes besoins que les autres.

Ce sont des accusations portées plus d'une fois contre la Société de développement économique régional East-Man (*East-Man Regional Development Corporation*). Et donc une tentative de justifier la non-participation de 20 des 27 municipalités du territoire de East-Man.

Pourtant l'idée n'est pas bête. Une corporation, dont les municipalités seraient membres, s'occupant de la promotion du développement économique d'une région. Une activité qui dépasse souvent les cadres et le mandat d'un seul conseil municipal.

Constituées à la fin des années 60, (la première, West-Man, a été incorporée en 1964), les sociétés de développement économique régional devaient être des corporations chargées de la planification économique régionale.



**Lucien
CHAPUT**

POINT deCONTACTS

«Les sociétés de développement économique régional, explique **Gabriel Catellier**, président de East-Man depuis 1982, ont été créées pour travailler avec les chambres de commerce, les commerçants et les conseils municipaux pour promouvoir le développement économique des régions.»

Mais la perception de ce qu'elles devraient être était tout autre.

Au début, d'après **Bill Regehr**, sous-ministre au ministère du Développement de l'industrie et du Tourisme, elles ont été perçues comme des corporations qui implanteraient des industries dans les régions. Ce qui eut comme résultat une véritable «chasse à l'usine».

Et la frustration lorsque les usines souhaitées allaient s'établir dans les grands centres plutôt que dans les petits villages.

Pour la municipalité de Ritchot, l'une des municipalités membres de East-Man au début, mais qui ne l'est plus, les avantages de participer à East-Man n'étaient pas évidents.

«Si on prend Saint-Adolphe comme exemple, lance **Raymond Lagassé**, préfet de Ritchot, de 80 à 90 pour cent des résidents du village travaillent à Winnipeg, magasinent en ville. Et avec le danger d'inondation, les possibilités de développement économique sont très restreintes.»

«Le conseil municipal fait son possible pour trouver une petite manufacture pour remplacer celle qui a quitté le village de Saint-Adolphe. Et ille-des-

Chênes a une Chambre de commerce très active pour s'occuper de ses besoins.»

Les mêmes explications sont fournies par le maire du village de Saint-Pierre-Jolys. «Dans le domaine du développement économique, lance **Aimé Gauthier**, la chambre de commerce travaille activement. On fait aussi de la publicité pour recruter un plombier et un électricien pour remplacer ceux qui ont pris leur retraite.»

«Saint-Pierre, c'est un village de service pour le secteur agricole, poursuit le maire depuis 5 ans. On se gratte la tête pour voir ce qu'on pourrait attirer comme industrie.»

«Par contre, on ne veut pas perdre notre autonomie. Il serait plus souhaitable d'avoir de petites entreprises qui emploient deux ou trois personnes, plutôt qu'une grosse entreprise qui en emploie une centaine.»

«Les industries vont s'établir dans les grands centres. Là où il y a déjà un parc industriel de développer. Et ce n'est pas le rôle du conseil et du village de développer un parc industriel.»

Est-ce que cela veut dire que la Société de développement économique régional East-Man n'a plus sa raison d'être?

Certainement pas, d'après le président de East-Man. «L'un des buts de East-Man était de développer le tourisme dans la région. Depuis deux ans, poursuit **Gabriel Catellier**, on a mis sur pied un service d'information téléphonique. Les touristes peuvent se renseigner au sujet des activités dans la région à n'importe quel temps de la journée.»

«On a aussi travaillé à développer la mise en marché du riz sauvage dans la région de Pine Falls et le développement de sentiers pour le ski de fond à la plage de Saint-Malo.»

«Un bon exemple de ce que peut faire East-Man pour le développement économique d'un village, affirme **Gabriel Catellier**, c'est l'expansion du Chalet malouin à **Saint-Malo**.»

«Lorsque les gens de la place ont voulu agrandir le foyer, East-Man a fait le lobby au divers département gouvernementaux. On leur a indiqué toutes les portes où ils auraient à aller pour que le projet marche.»

Mais East-Man a dû modifier quelque peu sa méthode de fonctionnement. Car il était devenu évident que les besoins et le potentiel dans le domaine économique du nord de la région et dans le sud n'étaient pas du tout semblable.

On reconnaît maintenant que la transcanadienne sépare la région en deux. Réponse à l'accusation que East-Man s'occupe seulement du nord de la région: «On a ouvert un bureau permanent au village de Saint-Pierre-Jolys en 1984, rétorque le président de East-Man. Et la région a été désignée bilingue en ce qui concerne les activités de East-Man.»

Le changement de structures a aussi été accompagné d'une réinterprétation du mandat de East-Man.

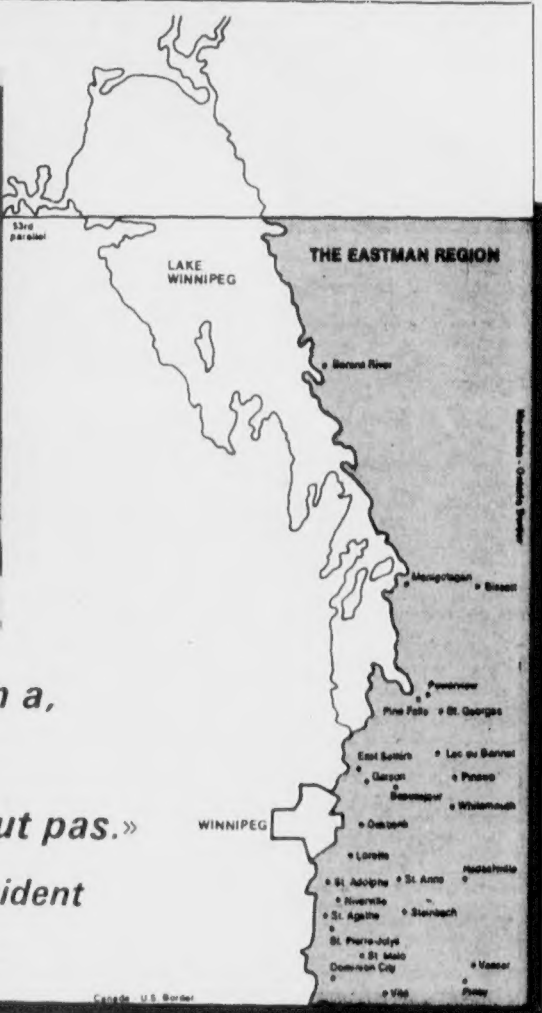
«Une chose dont on s'est particulièrement occupée durant les deux dernières années, c'est la compilation de toutes les informations sur chaque village et municipalité de la région. Tous ces données sont sur ordinateur.»

«Ces profils de chaque communauté nous permettent de savoir ce qu'on a, ce qu'on n'a pas, ce qu'on veut, et ce qu'on ne veut pas. On est maintenant en mesure de dire à une personne qui s'intéresse à établir une petite entreprise ou commerce, où s'établir, où il y a un besoin, où ça ne marcherait pas.»



«... savoir ce qu'on a, ce qu'on n'a pas, ce qu'on veut, et, ce qu'on ne veut pas.»

Gabriel Catellier, président de East-Man R.D.C.



Une banque de données informatisée donc pour planifier le développement économique de la région. Et un outil de communication pour ceux qui veulent promouvoir le développement économique.

«De nos jours, ce qui est plus important pour le développement économique d'un village, lance **Marie Hébert**, co—propriétaire du Payfare de Saint-Pierre, c'est la communication entre villages, entre les régions, entre les gens d'affaires.»

«Si on prend les villages de Saint-Pierre et de Saint-Malo comme exemple, ils sont trop petits pour s'occuper tout seul de développement économique. La solution: soit qu'on regroupe les chambres de commerce des deux villages ou il faudra que les directeurs des chambres de commerce se rencontrent régulièrement et discutent.»

«Il faut travailler ensemble. Le potentiel est là. Ce sont les attitudes qu'il faut changer. C'est ça le rôle de East-Man.»

«Si East-Man n'existait pas, conclut le président, **Gabriel Catellier**, il faudrait quelque chose, une structure quelconque qui englobe les municipalités.»

Reste à voir si les 20 conseils municipaux ne participant pas à East-Man seront plus réceptifs à cette nouvelle approche.

POINT À LIGNE. Le plus gros problème dans la municipalité de Salaberry, c'est toujours les ponts. «On dirait que le gouvernement veut payer les ponts avec les amendes.» lance le préfet **Fernand Bérard**.

«Certaines amendes s'élèvent jusqu'à 10 000\$. Si ça continue, il va y avoir assez d'argent pour payer deux ponts!»

On n'aurait pas pu mieux dire!

LA JOURNÉE D'APPRÉCIATION POUR LES ÂGES D'OR

Le mercredi 24 avril 1985

Venez nous voir.
Rencontrez notre personnel.



Ouvert à tous,
172, rue Marion
Saint-Boniface

Banque de Montréal
Cam Innes, gérant
Du café et du gâteau
seront servis

LOCATION... TÉL.: 233-1863
"MICROWAVE OVENS"
(Fours aux micro-ondes) et téléviseurs
Appelez Aurèle Dupuis
Carman Moxley Rentals Ltd.
171, rue Marion, Saint-Boniface
Du lundi au samedi - 9h à 18h

SERVICE COMPLET DE DEMENAGEMENT



Rolly's Transfer CO. LTD.

256-5869 256-2564

Personnel tout à fait expérimenté

1000\$ pour l'Hôpital de Salaberry et des étudiants appréciés

NOUVEAU!

EXPRESS
AIR CANADA

TROIS SERVICES EN UN SEUL!

SERVICE GARANTI, LE JOUR MÊME
SERVICE DU JOUR AU LENDEMAIN
SERVICE INTERNATIONAL

Air Canada vient de lancer un nouveau service d'expédition encore plus complet: il vous permet d'envoyer presque tout, presque partout!

Que vous vouliez expédier en Amérique du Nord ou ailleurs dans le monde, nous sommes à votre service 24 heures sur 24.

SERVICE EXPRESS LE JOUR MÊME

- Service d'aéroport à aéroport en Amérique du Nord et vers de nombreuses destinations du Sud.
- Service garanti par le vol de votre choix ou remboursement des frais d'expédition.
- Ramassage et livraison, sur demande, dans la plupart des villes desservies.

OFFRE DE LANCEMENT

Vous pouvez expédier un envoi d'un demi-kilo, le jour même, au Canada, pour seulement 29\$. * L'offre de lancement se termine le 30 avril 1985.

SERVICE EXPRESS DU JOUR AU LENDEMAIN

- Service porte à porte au Canada et entre le Canada et les États-Unis.
- Livraison avant midi ou avant 17 h, le jour ouvrable suivant*.
- Mini-Airvelop et Maxi-Airvelop ultra-pratiques.
- À compter de

590\$ *

*selon la ville de départ et d'arrivée.



SERVICE EXPRESS INTERNATIONAL

- Service porte à porte à destination du Royaume-Uni, de l'Europe, du Moyen-Orient et de l'Afrique.
- Service de dédouanement inclus dans le tarif.

Avec Air Canada Express, le client n'a pas à craindre de frais imprévus. Il pourra même profiter de remises sur quantité et d'ententes contractuelles intéressantes. La structure tarifaire informatisée lui évitera bien des pertes de temps. Les denrées périssables, les animaux et les marchandises réglementées sont admis au transport. Les 1 600 employés d'Air Canada Express ont hâte de vous servir.

Pour connaître les détails, composez l'un des numéros suivants:

Renseignements

786-6711

Ramassage

772-9591

*Le service de
courrier qui vous
offre plus.*

Le de Salaberry Hospital Guild a prélevé environ 1000\$ lors de sa vente annuelle de pâtisseries, le 6 avril.

Ces pâtisseries ont été données par le guild (94 tartes et 72 gâteaux aux anges), par de nombreuses dames de la municipalité et par les Huttérites de la colonie Suncrest.

Cet argent servira aux besoins de l'hôpital de Salaberry, une liste «longue comme le bras» au dire d'un membre de l'exécutif.

Ce même exécutif tient à souligner la contribution des dames qui ont contribué quelque chose ainsi que Normand Rochon pour leur avoir prêté les fourneaux de la boulangerie Saint-Pierre.

Par ailleurs, cent trente élèves, de la 7e à la 12e année, ont participé au concours de composition organisé par le comité de parents de l'Institut Collégial de Saint-Pierre à l'occasion de l'Année Internationale de la Jeunesse. En tenant compte du thème de l'année: Participation, Développement, Paix, les élèves ont répondu à la question: «Qu'est-ce que, toi, tu voudrais faire durant l'Année Internationale de la Jeunesse?»

Des suggestions de toutes sortes ont surgi, des commentaires, des projets... certains pleins d'espoir, suggèrent des semaines scolaires de 4 jours pour le reste de l'année! Mais, dans l'ensemble, les étudiants ont démontré un sérieux remarquable.

Ce qui les préoccupe, c'est la faim dans le monde, l'armement nucléaire, le chômage. Plusieurs aimeraient des rencontres entre écoles pour créer l'amitié, des journées sportives ou culturelles, des projets pour aider le tiers-monde.

Douze prix ont été offerts à: Virginie Nayet et Chérie Koral, choisies au hasard parmi les 12 meilleurs, ont gagné les 2 prix spéciaux; en 7e année l'honneur est allé à Duncan Smith et Monica Roy; en 8e année à Lisa Masterson; en 9e année à Pamela Beaudoin; en 10e année à Marc A. Rioux et Monique Gagnon; en 11e année à Edith Nayet et Chérie Robin et en 12e année à Lynne Carrière et Alain Robidoux.

Dix étudiants ont aussi reçu une mention honorable: Chantale Préfontaine, Carole Rioux, Joanne Robidoux, Daniel Gosselin, Carmen Coulombe, Lynn Rochon, Donald Audette, Barry Rochon, Joëlle Préfontaine et Johanne Forest.

Le comité de parents a apprécié l'appui financier du Comité Culturel de la Rivière aux Rats ainsi que la participation des professeurs de français qui ont si bien encouragé le projet.

Thérèse CARRIÈRE